

## EN - USER MANUAL

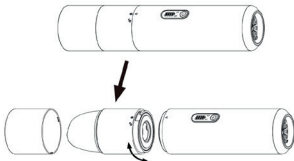
### Cordless Car Vacuum Cleaner, Suction Pump and Dust Blower 04888

#### PRODUCT DESCRIPTION

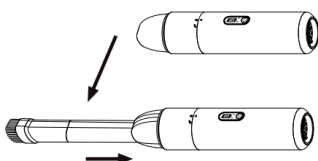
1. Vacuum pumping nozzle (Can be used to vacuum storage bags)
2. Long vacuum nozzle (Used to extend the brush head for cleaning hard-to-reach areas)
3. Brush nozzle (Equipped with a brush for dust collection during cleaning)
4. Dust collection cup
5. LED display (Displays battery percentage and vacuum level)
6. Power/function buttons: Press and hold for 2 seconds to power on and enter the first gear; press briefly again to switch to the second gear; press once more to turn off.
7. Type-C charging port
8. Cover
9. Pressurized air nozzle (Can be used to inflate swim rings)
10. Long blowing nozzle (Suitable for blowing dust from outdoor areas and car seat cushions)
11. Air cushion inflation nozzle (Can be used to inflate outdoor mattresses)
12. Brush blowing nozzle (Ideal for keyboard cleaning)

#### INSTALLATION DIAGRAM

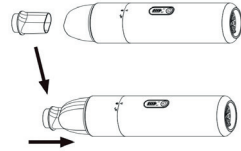
##### Dust cup installation



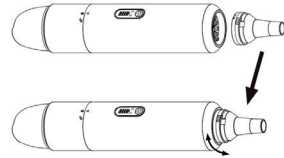
##### Extended nozzle installation



##### Vacuum pumping nozzle installation



##### Blowing nozzles installation



#### PRECAUTIONS BEFORE OPERATION

- Before use, please confirm that all parts are properly assembled. Pay special attention to the correct installation of the filter inside the dust collection cup.
- For first-time use, or if the device has not been used for a long period, please fully charge the product. When fully charged, the indicator light will change from red to blue, and the blue light will remain on.
- The device cannot be turned on or used while charging. Please unplug the power source before operation.
- This product is not waterproof. Do not vacuum large amounts of water or liquids, especially flammable or explosive substances such as chemical solvents or alcohol, as this may cause damage.
- Do not vacuum high-temperature substances (such as burning cigarette butts or hot ash) to avoid motor damage or internal blockage.
- If abnormal noise occurs during use, stop operating the device immediately and contact the after-sales service for inspection and assistance.

#### INSTRUCTIONS FOR USE

1. Vacuum / Blowing Function:
  - Long press the power button for 2 seconds to turn on the vacuum or blowing function. The device is equipped with various suction and blowing nozzles, which can be selected according to different usage scenarios.
  - The device has two wind-speed levels. It starts in first gear after powering on. Short press the button again to switch to second gear. Short press once more to turn off the motor and stop operation.
2. LED Display:
  - During charging, the battery icon displays the charge level at 25%, 50%, 75%, and 100%. Full charge is indicated when all levels are lit.
  - During operation, the battery icon decreases from 100% to 75%, 50%, and 25% as power is consumed.
  - When the battery icon flashes, it indicates that the battery is low and needs to be recharged.

#### PRODUCT CHARGING

- When the LED display flashes during use, the battery power is low and the product must be charged before further operation.
- Use a standard Type-C charging cable. A power adapter rated at 5V / 2A or higher is recommended.
- During charging, the battery icon will illuminate at 25%, 50%, 75%, and 100% levels. When fully charged, the battery icon will

- remain fully lit.
- After prolonged use, turn off the device and allow it to cool for approximately 10 minutes before charging.

## TROUBLESHOOTING

Fault	Possible Causes	Countermeasures
No power / No operation	<ul style="list-style-type: none"> <li>Battery power is too low</li> <li>Incorrect button operation</li> <li>Device is charging</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Charge the battery in time</li> <li>Press the correct button again according to instructions</li> <li>Stop charging before use</li> </ul>
Low dust blowing force	<ul style="list-style-type: none"> <li>Device is set to low gear</li> <li>Selected nozzle is not suitable for the task</li> <li>Nozzle is blocked</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Switch to high gear</li> <li>Select the correct nozzle</li> <li>Clean the nozzle immediately</li> </ul>
Abnormal noise	<ul style="list-style-type: none"> <li>Foreign objects blocking the suction nozzle</li> <li>Filter is missing or improperly installed</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check and remove any blockage</li> <li>Install the filter correctly</li> </ul>

## PRODUCT SPECIFICATIONS

- Product Name: 2-in-1 Vacuum Cleaner & Blower
- Product Model: V22
- Suction Power:
  - First Gear: approx. 4 kPa
  - Second Gear: approx. 6 kPa
- Working Time:
  - First Gear: approx. 16 minutes
  - Second Gear: approx. 12 minutes
- Battery Capacity: 1800 mAh × 2 (5C)
- Motor Rated Power: approx. 50 W ±5%
- Rated Voltage: 7.4 V
- Motor Speed (RPM): 42,500 RPM ±10%
- Blowing Accessories: 4 types
- Blowing Modes: 2 levels
- Charging Time: approx. 2 hours
- Charging Mode: 5 V / 2 A
- Charging Interface: Type-C
- Net Weight: approx. 403 g
- Product Size: ø60 × 273 mm

## MAINTENANCE

- Always turn off the power before cleaning or performing maintenance.
- During use, ensure that no foreign objects enter the air inlet to prevent debris from entering the motor chamber and damaging the motor or fan blades.
- Clean the filter promptly after use and allow it to dry completely before reinstalling and using the device.
- When cleaning the vacuum cleaner, use a soft, damp cloth with water or a neutral detergent.
- Do not use gasoline, alcohol, aromatherapy liquids, or other corrosive substances for cleaning, as they may cause the housing to crack, discolor, or fade.
- Do not use the product if it is damaged or malfunctioning.

## WASTE MANAGEMENT AND RECYCLING



This symbol indicates that this product should not be disposed of with unsorted municipal waste. Electronic equipment should not be disposed of with household waste.

According to the European Directive 2002/96/EC on waste electrical and electronic equipment and its incorporation into national law, waste electrical and electronic equipment must be collected separately and recycled. You can also take your used equipment to an electronic waste collection point, which disposes of the equipment in accordance with the National Recycling and Waste Act. It also helps to avoid potential damage to the environment and human health and helps to conserve natural resources.

## INSTRUCTIONS FOR OPERATION AND SAFETY OF BATTERIES IN AMIO PRODUCTS

### PRECAUTIONS

- Do not throw into fire** — batteries may explode or leak.
- Do not disassemble or crush** — this can cause leakage of chemicals that are harmful to health.
- Do not recharge disposable batteries** — this can lead to overheating, leakage or explosion.
- Avoid short-circuiting** — do not connect the battery terminals with a conductor, such as a coin or key. This can cause overheating and damage to the battery.
- Keep away from children and pets** — swallowing batteries can be dangerous and requires immediate medical attention.

### USE

- Use only as intended** — make sure the battery is compatible with the device.
- Always insert batteries correctly** — pay attention to the poles (+ and -).
- Don't mix different types of batteries** — don't use new and used batteries or different brands together, as this can lead to leakage or damage to the device.
- Store in a dry and cool place** — high temperatures can lead to leakage or explosion.

### DEALING WITH SPILLS

- Do not touch leaked substances with bare hands** — they can be corrosive and cause skin irritation.
- Carefully remove the spill** — use gloves and wipe the contaminated surface with a damp cloth.
- If the substance gets into the eyes or on the skin, immediately rinse with water and contact a doctor.**

### DISPOSAL

- Do not dispose of in regular garbage** — batteries contain heavy metals and other substances that can be harmful to the environment.
- Donate to collection points** — used batteries should be donated to special containers available in stores, offices and other recycling points.

### DECLARATION OF CONFORMITY

DECLARATION OF CONFORMITY AVAILABLE AT THE REGISTERED OFFICE OF AMIO Sp. z o.o. ul. Knurowska 63A, 41 - 800 Zabrze

## PL - INSTRUKCJA OBSŁUGI

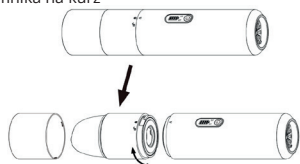
## Odkurzacz samochodowy bezprzewodowy z funkcją dmuchawy i pompy ssącej 04888

## OPIS PRODUKTU

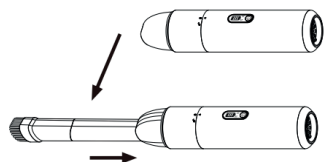
1. Dysza do odsysania próżniowego (Może być używana do odsysania powietrza z worków próżniowych)
2. Długa dysza próżniowa (Służy do przedłużenia głowicy szczotki w celu czyszczenia trudno dostępnych miejsc)
3. Dysza szczotkowa (Wyposażona w szczotkę do zbierania kurzu podczas czyszczenia)
4. Pojemnik na kurz
5. Wyświetlacz LED (Wyświetla poziom naładowania baterii oraz poziom mocy ssania)
6. Przycisk zasilania / funkcji: Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy, aby włączyć urządzenie i uruchomić pierwszy poziom mocy; krótkie naciśnięcie przełącza na drugi poziom; kolejne naciśnięcie wyłącza urządzenie.
7. Port ładowania Type-C
8. Pokrywa
9. Dysza powietrza pod ciśnieniem (Może być używana do pompowania kół do pływania)
10. Długa dysza nadmuchowa (Nadaje się do usuwania kurzu na zewnątrz oraz z poduszek foteli samochodowych)
11. Dysza do pompowania materacy (Może być używana do pompowania materacy turystycznych)
12. Dysza nadmuchowa ze szczotką (Idealna do czyszczenia klawiatury)

## SCHEMAT MONTAŻU

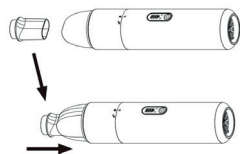
## Montaż pojemnika na kurz



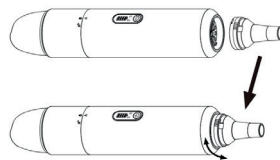
## Montaż przedłużonej dyszy



## Montaż dyszy do odsysania próżniowego



## Montaż dysz nadmuchowych



## ŚRODKI OSTROŻNOŚCI PRZED UŻYCIEM

- Przed użyciem upewnij się, że wszystkie części są prawidłowo zamontowane. Zwróć szczególną uwagę na poprawne zainstalowanie filtra w pojemniku na kurz.
- Przy pierwszym użyciu lub jeśli urządzenie nie było używane przez dłuższy czas, należy je w pełni naładować. Po pełnym naładowaniu kontrolka zmieni kolor z czerwonego na niebieski, a niebieskie światło pozostanie włączone.
- Urządzenia nie można włączyć ani używać podczas ładowania. Przed rozpoczęciem pracy należy odłączyć je od źródła zasilania.
- Produkt nie jest wodoodporny. Nie należy odkurzać dużych ilości wody ani innych cieczy, w szczególności substancji łatwopalnych lub wybuchowych, takich jak rozpuszczalniki chemiczne czy alkohol, ponieważ może to spowodować uszkodzenie urządzenia.
- Nie należy odkurzać substancji o wysokiej temperaturze (np. tłuczonych niedopalków papierosów lub gorącego popiołu), aby uniknąć uszkodzenia silnika lub zablokowania wnętrza urządzenia.
- W przypadku wystąpienia nietypowego hałasu podczas pracy należy natychmiast przerwać użytkowanie i skontaktować się z serwisem posprzedażowym w celu sprawdzenia urządzenia.

## INSTRUKCJA OBSŁUGI

1. Funkcja odkurzania / nadmuchu:
  - Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 2 sekundy, aby włączyć funkcję odkurzania lub nadmuchu. Urządzenie jest wyposażone w różne dysze ssące i nadmuchowe, które można dobrać w zależności od zastosowania.
  - Urządzenie posiada dwa poziomy prędkości nawiewu. Po włączeniu uruchamia się pierwszy poziom mocy. Krótkie naciśnięcie przycisku przełącza na drugi poziom. Kolejne krótkie naciśnięcie wyłącza silnik i zatrzymuje pracę urządzenia.
2. Wyświetlacz LED:
  - Podczas ładowania ikona baterii pokazuje poziom naładowania: 25%, 50%, 75% oraz 100%. Pełne naładowanie jest sygnalizowane podświetleniem wszystkich poziomów.
  - Podczas pracy poziom baterii zmniejsza się kolejno z 100% do 75%, 50% i 25% wraz ze zużyciem energii.
  - Gdy ikona baterii zacznie migać, oznacza to niski poziom naładowania i konieczność ponownego ładowania.

## ŁADOWANIE PRODUKTU:

- Gdy podczas pracy wyświetlacz LED zacznie migać, poziom baterii jest niski i urządzenie należy naładować przed dalszym użytkowaniem.
- Należy używać standardowego kabla ładującego Type-C. Zalecany jest zasilacz o parametrach 5 V / 2 A lub wyższych.
- Podczas ładowania ikona baterii będzie się podświetlać na poziomach 25%, 50%, 75% i 100%. Po pełnym naładowaniu ikona baterii pozostanie całkowicie podświetlona.
- Po dłuższej pracy urządzenie należy wyłączyć i pozostawić do ostygnięcia na około 10 minut przed rozpoczęciem ładowania.

## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW:

Osterka	Możliwe przyczyny	Rozwiązania
Brak zasilania / brak działania	<ul style="list-style-type: none"> <li>Niski poziom naładowania baterii</li> <li>Nieprawidłowa obsługa przycisków</li> <li>Urządzenie jest w trakcie ładowania</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Naładuj baterię</li> <li>Naciśnij właściwy przycisk zgodnie z instrukcją</li> <li>Odłącz urządzenie od ładowania przed użyciem</li> </ul>
Słaba siła nadmuchu	<ul style="list-style-type: none"> <li>Urządzenie ustawione na niski bieg</li> <li>Niewłaściwie dobrana dysza</li> <li>Zablokowana dysza</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Przełącz na wyższy bieg</li> <li>Wybierz odpowiednią dyszę</li> <li>Natychmiast oczyść dyszę</li> </ul>
Nietypowy hałas	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ciała obce blokujące dyszę ssącą</li> <li>Brak filtra lub nieprawidłowy montaż filtra</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sprawdź i usuń blokadę</li> <li>Zamontuj filtr prawidłowo</li> </ul>

## PARAMETRY TECHNICZNE

- Nazwa produktu: Odkurzacz i dmuchawa 2 w 1
- Model produktu: V22
- Moc ssania:
  - Pierwszy bieg: ok. 4 kPa
  - Drugi bieg: ok. 6 kPa
- Czas pracy:
  - Pierwszy bieg: ok. 16 minut
  - Drugi bieg: ok. 12 minut
- Pojemność baterii: 1800 mAh × 2 (5C)
- Moc znamionowa silnika: ok. 50 W ±5%
- Napięcie znamionowe: 7,4 V
- Prędkość obrotowa silnika: 42 500 obr./min ±10%
- Akcesoria do nadmuchu: 4 rodzaje
- Tryby nadmuchu: 2 poziomy
- Czas ładowania: ok. 2 godziny
- Parametry ładowania: 5 V / 2 A
- Interfejs ładowania: Type-C
- Waga netto: ok. 403 g
- Wymiary produktu: ø60 × 273 mm

## KONSERWACJA

- Zawsze wyłączaj urządzenie przed czyszczeniem lub wykonywaniem czynności konserwacyjnych.
- Podczas użytkowania upewnij się, że do wlotu powietrza nie dostają się ciała obce, aby zapobiec przedostaniu się zanieczyszczeń do komory silnika i uszkodzeniu silnika lub łopatek wentylatora.
- Po użyciu należy niezwłocznie oczyścić filtr i pozostawić go do całkowitego wyschnięcia przed ponownym montażem i użyciem urządzenia.
- Do czyszczenia odkurzacza używaj miękkiej, wilgotnej ściereczki z wodą lub neutralnym detergentem.
- Nie używaj benzyny, alkoholu, płynów zapachowych ani innych substancji żrących, ponieważ mogą one spowodować pęknięcie, odbarwienie lub zmatowienie obudowy.
- Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony lub działa nieprawidłowo.

## GOSPODARKA ODPADAMI I RECYCLING



Symbol ten wskazuje, że pozywając się tego produktu nie należy go wyrzucać razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Nie należy wyrzucać sprzętu elektronicznego wraz z odpadami gospodarstwa domowego. Zgodnie z Dyrektywą europejską 2002/96/WE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego i jej włączenia do przepisów prawa krajowego zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy poddać zbiórce selektywnej oraz recyklingowi. Zużyty sprzęt można również oddać w punkcie zbiórki odpadów elektronicznych, który prowadzi użycie urządzeń zgodnie z krajową ustawą o recyklingu i odpadach. Pomaga również uniknąć powstania potencjalnych szkód dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego oraz pomaga chronić zasoby naturalne.

## INSTRUKCJA OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA BATERII W PRODUKTACH AMIO

## ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- Nie wrzucaj do ognia** — baterie mogą eksplodować lub wyciekać.
- Nie rozbieraj ani nie rozgniataj — może to spowodować wyciek substancji chemicznych, które są szkodliwe dla zdrowia.
- Nie ładuj baterii jednorazowych** — może to doprowadzić do ich przegrzania, wycieku lub wybuchu.
- Unikaj zwarcia** — nie łącz biegunów baterii przewodnikiem, np. monetą lub kluczem. Może to spowodować przegrzanie i uszkodzenie baterii.
- Trzymaj z dala od dzieci i zwierząt** — połknięcie baterii może być niebezpieczne i wymaga natychmiastowej pomocy medycznej.

## UŻYTKOWANIE

- Używaj tylko zgodnie z przeznaczeniem** — upewnij się, że bateria jest kompatybilna z urządzeniem.
- Zawsze wkładaj baterie poprawnie** — zwracaj uwagę na bieguny (+ i -).
- Nie mieszaj różnych rodzajów baterii** — nie używaj razem baterii nowych i zużytych ani różnych marek, ponieważ może to prowadzić do wycieku lub uszkodzenia urządzenia.
- Przechowuj w suchym i chłodnym miejscu** — wysokie temperatury mogą prowadzić do wycieku lub eksplozji.

## POSTĘPOWANIE W RAZIE WYCIEKU

- Nie dotykaj wyciekających substancji gołymi rękami** — mogą one być żrące i powodować podrażnienia skóry.
- Ostrożnie usuń wyciek** — użyj rękawiczek i wytrzyj zanieczyszczoną powierzchnię wilgotną szmatką.
- Jeśli substancja dostanie się do oczu lub na skórę, natychmiast przemyj wodą i skontaktuj się z lekarzem.**

## UTYLIZACJA

- Nie wyrzucaj do zwykłych śmieci — baterie zawierają metale ciężkie i inne substancje, które mogą być szkodliwe dla środowiska.
- Oddawaj do punktów zbiórki — zużyte baterie należy przekazywać do specjalnych pojemników dostępnych w sklepach, urzędach i innych punktach recyklingu.

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI

DEKLARACJA ZGODNOŚCI DOSTĘPNA W SIEDZIBIE FIRMY AMIO Sp. z o.o. ul. Knurowska 63A, 41 - 800 Zabrze

## DE - GEBRAUCHSANWEISUNG

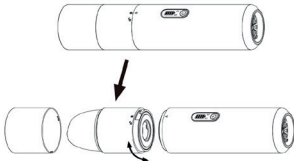
## Akkloser Autostaubsauger mit Gebläse- und Saugpumpenfunktion 04888

## PRODUKTBESCHREIBUNG

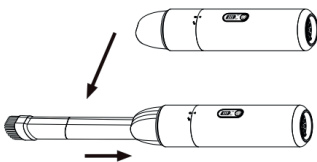
1. Vakuumsaugdüse (Kann verwendet werden, um Luft aus Vakuumbuteln zu saugen)
2. Lange Vakuumdüse (Wird verwendet, um den Bürstenkopf auszufahren, um schwer erreichbare Bereiche zu reinigen)
3. Bürstendüse (Ausgestattet mit einer Bürste, um beim Reinigen Staub zu sammeln)
4. Dust Container
5. LED-Display (Zeigt Batteriestand und Saugleistung an)
6. Power/Funktionsknopf: Drücken und halten Sie das Gerät 2 Sekunden gedrückt, um das Gerät einzuschalten und die erste Leistungsstufe zu starten; kurzer Druck schaltet auf die zweite Stufe; ein weiterer Druck schaltet das Gerät aus.
7. Typ-C-Ladeport
8. Cover
9. Druckluftdüse (Kann zum Aufblasen von Schwimmrädern verwendet werden)
10. Lange Gebläsedüse (Geeignet zum Entfernen von Staub von außen und von Autositzkissen)
11. Matratzenaufblase (Kann zum Aufpumpen von Reisematratzen verwendet werden)
12. Blasdüse mit der Bürste (ideal zum Reinigen der Tastatur)

## INSTALLATIONSSCHEMA

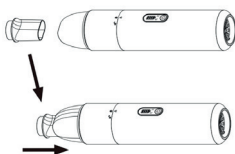
## Zusammenbau des Staubbehälters



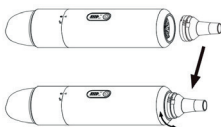
## Einbau der verlängerten Düse



## Installation der Vakuumsaugdüse



## Installation von Blasdüsen



## VORSICHTSMASSNAHMEN VOR DER ANWENDUNG:

- Stelle sicher, dass alle Teile vor der Nutzung richtig eingebaut sind. Achten Sie besonders auf die korrekte Installation des Filters im Staubbehälter.
- Beim ersten Benutzen oder wenn es lange nicht benutzt wurde, muss es vollständig aufgeladen sein. Ist das Licht voll aufgeladen, wechselt das Licht von Rot zu Blau und das blaue Licht bleibt an.
- Das Gerät kann nicht eingeschaltet oder während des Ladens genutzt werden. Zieh sie vor Beginn der Arbeit von der Stromquelle ab.
- Das Produkt ist nicht wasserdicht. Saugen Sie keine großen Mengen Wasser oder anderer Flüssigkeiten, insbesondere nicht brennbare oder explosive Stoffe wie chemische Lösungsmittel oder Alkohol, da dies das Gerät beschädigen kann.
- Saugen Sie keine hochtemperaturhaltigen Substanzen (z. B. glühende Zigarettenstummel oder heiße Asche), um den Motor nicht zu beschädigen oder das Innere des Geräts zu blockieren.
- Wenn während des Betriebs ungewöhnliche Geräusche auftreten, stellen Sie die Nutzung sofort ein und kontaktieren Sie den After-Sales-Service zur Inspektion des Geräts.

## BENUTZERHANDBUCH

1. Vakuum-/Blasfunktion:
  - Drücken Sie den Power-Knopf für 2 Sekunden gedrückt, um die Staubsauger- oder Blasfunktion einzuschalten. Das Gerät ist mit verschiedenen Saug- und Blasdüsen ausgestattet, die je nach Anwendung ausgewählt werden können.
  - Das Gerät hat zwei Geschwindigkeitsstufen. Beim Einschalten beginnt der erste Energielevel. Ein kurzer Knopfdruck wechselt zur zweiten Ebene. Ein weiterer kurzer Druck schaltet den Motor aus und stoppt das Gerät.
2. LED Display:
  - Beim Laden zeigt das Batteriesymbol den Ladestand an: 25 %, 50 %, 75 % und 100 %. Eine volle Ladung wird durch die Beleuchtung aller Ebenen angezeigt.
  - Während des Betriebs sinkt der Batteriestand von 100 % auf 75 %, 50 % bzw. 25 % mit dem Stromverbrauch.
  - Wenn das Batterie-Symbol blinkt, zeigt es an, dass der Akku leer ist und aufgeladen werden muss.

## LADUNG DES PRODUKTS

- Wenn das LED-Display während des Betriebs blinkt, ist der Akkustand niedrig und das Gerät muss vor weiterer Nutzung geladen werden.
- Verwenden Sie ein Standard-Typ-C-Ladekabel. Ein Netzteil mit einer Leistungsfähigkeit von 5 V / 2 A oder höher wird empfohlen.
- Während des Ladens leuchtet das Batteriesymbol bei 25 %, 50 %, 75 % und 100 % auf. Wenn es voll geladen ist, bleibt das Batteriesymbol vollständig beleuchtet.
- Nach längerem Betrieb schalten Sie das Gerät aus und lassen Sie es etwa 10 Minuten abkühlen, bevor Sie mit dem Laden beginnen.

## FEHLERBEHEBUNG

Verwerfung	Mögliche Ursachen	Lösungen
Keine Stromversorgung / keine Funktion	Keine Stromversorgung / keine Funktion	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Batterie aufladen</li> <li>• Drücken Sie den richtigen Knopf wie angewiesen</li> <li>• Trennen Sie das Gerät vor der Nutzung vom Laden ab</li> </ul>

Verwerfung	Mögliche Ursachen	Lösungen
Schlechte Blaskraft	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gerät auf niedrigen Gang eingestellt</li> <li>• Falsch gewählte Düse</li> <li>• Verstopfte Düse</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Schalten Sie in einen höheren Gang</li> <li>• Wählen Sie die richtige Düse</li> <li>• Reinigen Sie die Düse sofort</li> </ul>
Ungewöhnliches Geräusch	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fremdkörper, die die Absaugdüse blockieren.</li> <li>• Fehlender Filter oder falsche Filterinstallation</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Überprüfen und entfernen Sie das Schloss</li> <li>• Den Filter korrekt installieren</li> </ul>


## TECHNISCHE PARAMETER

- Produktname: 2 in 1 Staubsauger & Gebläse
- Produktmodell: V22
- Saugkraft:  
Erster Gang: ca. 4 kPa  
Zweiter Gang: ca. 6 kPa
- Arbeitszeit:  
Erste Fahrt: ca. 16 Minuten  
Zweiter Gang: ca. 12 Minuten
- Batteriekapazität: 1800mAh × 2 (5C)
- Nennleistung: ca. 50W ±5 %
- Nennspannung: 7,4V
- Motordrehzahl: 42.500 U/min ±10 %
- Blaszubehör: 4 Arten
- Blowing-Modi: 2 Level
- Ladezeit: ca. 2 Stunden
- Ladeparameter: 5V/2A
- Ladeschnittstelle: Typ-C
- Nettogewicht: ca. 403 g
- Produktmaße: ø60 × 273 mm

## INSTANDHALTUNG

1. Schalten Sie das Gerät immer aus, bevor Sie reinigen oder Wartung durchführen.
2. Achten Sie beim Betrieb darauf, dass keine Fremdkörper in den Lufteinlass gelangen, um zu verhindern, dass Schmutz in den Motorraum eindringt und den Motor- oder Lüfterblätter beschädigt.
3. Nach der Nutzung reinigen Sie den Filter sofort und lassen Sie ihn vollständig trocknen, bevor Sie das Gerät wieder zusammenbauen und verwenden.
4. Verwenden Sie ein weiches, feuchtes Tuch mit Wasser oder neutralem Waschmittel, um den Staubsauger zu reinigen.
5. Verwenden Sie kein Benzin, Alkohol, geruchsüchtige Flüssigkeiten oder andere ätzende Substanzen, da diese dazu führen können, dass das Gehäuse reißt, verfärbt oder anläuft.
6. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt oder defekt ist.

## UMWELTSCHUTZ

 Dieses Symbol bedeutet, dass dieses Produkt nicht mit unsortiertem Hausmüll entsorgt werden darf. Elektronische Geräte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Gemäß der europäischen Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und ihrer Umsetzung in nationales Recht müssen Elektro- und Elektronik-Altgeräte getrennt gesammelt und recycelt werden. Sie können Ihre Altgeräte auch zu einer Sammelstelle für Elektronikschrott bringen, die die Geräte gemäß dem nationalen Recycling- und Abfallgesetz entsorgt. Dies trägt auch dazu bei, mögliche Schäden für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden und die natürlichen Ressourcen zu schonen.

## HINWEISE ZUM BETRIEB UND ZUR SICHERHEIT VON BATTERIEN IN AMIO-PRODUKTEN

### VORSICHTSMASSNAHMEN

- **Nicht ins Feuer werfen** — Batterien können explodieren oder auslaufen.
- **Nicht zerlegen oder zerkleinern** — dies kann zum Auslaufen von gesundheitsgefährdenden Chemikalien führen.
- **Einwegbatterien nicht wieder aufladen** — dies kann zu Überhitzung, Auslaufen oder Explosion führen.
- **Vermeiden Sie Kurzschlüsse** — verbinden Sie die Batteriepole nicht mit einem Leiter, z. B. einer Münze oder einem Schlüssel. Dies kann zu Überhitzung und Schäden an der Batterie führen.
- **Von Kindern und Haustieren fernhalten** — das Verschlucken von Batterien kann gefährlich sein und erfordert sofortige ärztliche Hilfe.

### VERWENDUNG

- **Nur bestimmungsgemäß verwenden** — sicherstellen, dass die Batterie mit dem Gerät kompatibel ist.
- **Legen Sie die Batterien immer richtig ein** — achten Sie auf die Pole (+ und -).
- **Mischen Sie nicht verschiedene Batterietypen** — verwenden Sie nicht neue und gebrauchte Batterien oder verschiedene Marken zusammen, da dies zu einem Auslaufen oder einer Beschädigung des Geräts führen kann.
- **Lagern Sie die Batterien an einem trockenen und kühlen Ort** — hohe Temperaturen können zum Auslaufen oder zur Explosion führen.

### UMGANG MIT AUSGELAUFENEN SUBSTANZEN

- **Berühren Sie ausgelaufene Substanzen nicht mit bloßen Händen** — sie können ätzend sein und Hautreizungen verursachen.
- **Entfernen Sie die verschüttete Substanz** — vorsichtig mit Handschuhen und wischen Sie die verschmutzte Oberfläche mit einem feuchten Tuch ab.
- **Falls die Substanz in die Augen oder auf die Haut gelangt, sofort mit Wasser ausspülen und einen Arzt aufsuchen.**

### BESEITIGUNG

- **Nicht im Hausmüll entsorgen** — Batterien enthalten Schwermetalle und andere umweltschädliche Stoffe für die Umwelt sein können.
- **An Sammelstellen abgeben** — gebrauchte Batterien sollten in speziellen Behältern abgegeben werden, die in Geschäften, Büros und anderen Recyclingstellen erhältlich sind.

### KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG VERFÜGBAR BEIM  
REGISTRIERUNGSBÜRO VON AMIO Sp. z o.o. ul. Knurowska 63A, 41  
-800 Zabrze

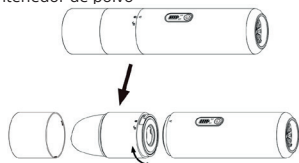
## ES - INSTRUCCIÓN DE USO

**Aspiradora inalámbrica para coche con ventilador y función de bomba de succión 04888****DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO**

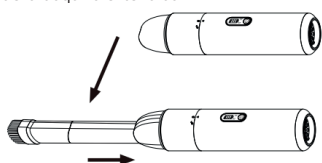
1. Boquilla de succión al vacío (puede usarse para extraer aire de bolsas de vacío)
2. Boquilla de vacío larga (Usada para extender la cabeza del cepillo y limpiar zonas difíciles de alcanzar)
3. Boquilla de cepillo (equipada con un cepillo para recoger polvo durante la limpieza)
4. Contenedor de polvo
5. Pantalla LED (Muestra el nivel de batería y el nivel de potencia de succión)
6. Botón de encendido/función: Mantenga pulsado y mantenido durante 2 segundos para encender el dispositivo y iniciar el primer nivel de energía; una pulsación corta cambia al segundo nivel; otra pulsación apaga el dispositivo.
7. Puerto de carga tipo C
8. Portada
9. Boquilla de aire presurizada (puede usarse para inflar ruedas de natación)
10. Boquilla larga del ventilador (Adecuada para quitar el polvo del exterior y de los cojines de los asientos del coche)
11. Boquilla de inflado para colchones (puede usarse para inflar colchones de viaje)
12. Soplar la boquilla con cepillo (Ideal para limpiar el teclado)

**DIAGRAMA DE INSTALACIÓN**

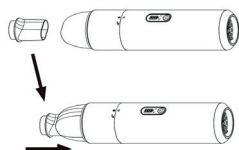
Montar el contenedor de polvo



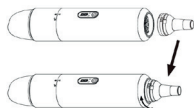
Instalación de la boquilla extendida



Instalación de la boquilla de aspiración al vacío



Instalación de boquillas de soplado

**PRECAUCIONES ANTES DE USAR**

- Asegúrate de que todas las piezas estén bien instaladas antes de usarlas. Presta especial atención a la correcta instalación del filtro en el contenedor de polvo.
- La primera vez que uses el aparato o si no se ha usado durante mucho tiempo, debe estar completamente cargado. Cuando está completamente cargada, la luz pasará de roja a azul y la luz azul permanecerá encendida.
- El dispositivo no puede encenderse ni usarse mientras se carga. Desconéctalo de la fuente de alimentación antes de empezar a trabajar.
- El producto no es impermeable. No aspire grandes cantidades de agua u otros líquidos, especialmente sustancias inflamables o explosivas como disolventes químicos o alcohol, ya que esto podría dañar el dispositivo.
- No aspire sustancias a alta temperatura (por ejemplo, colillas de cigarrillo humeantes o cenizas calientes) para evitar dañar el motor o bloquear el interior del aparato.
- Si ocurre ruido anormal durante el funcionamiento, detenga el uso inmediatamente y contacte con el servicio postventa para inspeccionar el dispositivo.

**MANUAL DE USUARIO**

1. Función de vacío/soplado:
  - Mantén pulsado el botón de encendido durante 2 segundos para activar la función de aspirar o soplar. El dispositivo está equipado con diversas toberas de succión y de soplado, que pueden seleccionarse según la aplicación.
  - El dispositivo tiene dos niveles de velocidad del aire. Al activarse, comienza el primer nivel de potencia. Con una breve pulsación del botón se cambia al segundo nivel. Otra pulsación corta apaga el motor y deja de funcionar.
2. Pantalla LED:
  - Al cargar, el icono de la batería muestra el nivel de carga: 25%, 50%, 75% y 100%. Una carga completa se indica mediante la iluminación de todos los niveles.
  - Durante el funcionamiento, el nivel de batería disminuye del 100% al 75%, 50% y 25% respectivamente con el consumo de energía.
  - Cuando el icono de la batería parpadea, indica que la batería está baja y necesita ser recargada.

**COBRAR EL PRODUCTO**

- Cuando la pantalla LED parpadea durante el uso, el nivel de batería es bajo y el dispositivo debe cargarse antes de su uso adicional.
- Usa un cable de carga estándar tipo C. Se recomienda una fuente de alimentación con una potencia nominal de 5 V / 2 A o más.
- Mientras se carga, el icono de la batería se iluminará en niveles 25%, 50%, 75% y 100%. Cuando está completamente cargada, el icono de la batería permanecerá completamente iluminado.
- Tras un uso prolongado, apaga el dispositivo y déjalo enfriarse unos 10 minutos antes de empezar a cargar.

**SOLUCIÓN DE PROBLEMAS**

Falla	Posibles causas	Soluciones
Sin energía / sin operación	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Batería baja</li> <li>• Funcionamiento incorrecto del botón</li> <li>• El dispositivo está en proceso de carga</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cargar la batería</li> <li>• Pulsa el botón correcto según las instrucciones</li> <li>• Desconectar el dispositivo de la carga antes de usarlo</li> </ul>

Falla	Posibles causas	Soluciones
Fuerza de soplado pobre	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dispositivo en marcha baja</li> <li>Boquilla mal seleccionada</li> <li>Boquilla bloqueada</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cambiar a una marcha más alta</li> <li>Elegir la boquilla adecuada</li> <li>Limpiar la boquilla inmediatamente</li> </ul>
Ruido inusual	<ul style="list-style-type: none"> <li>Objetos extraños que bloquean la boquilla de succión</li> <li>Filtro ausente o instalación incorrecta</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Comprobar y quitar la cerradura</li> <li>Instalar el filtro correctamente</li> </ul>

## PARÁMETROS TÉCNICOS

- Nombre del producto: 2 en 1 Aspiradora y Soplador
- Modelo del producto: V22
- Poder de succión:
  - Primera marcha: aprox. 4 kPa
  - Segunda marcha: aprox. 6 kPa
- Horario de trabajo:
  - Primera carrera: aprox. 16 minutos
  - Segunda marcha: aprox. 12 minutos
- Capacidad de la batería: 1800mAh × 2 (5C)
- Potencia nominal del motor: aprox. 50W ±5%
- Voltaje nominal: 7,4V
- Velocidad del motor: 42.500 rpm ±10%
- Accesorios de soplado: 4 tipos
- Modos de soplado: 2 niveles
- Tiempo de carga: aprox. 2 horas
- Parámetros de carga: 5V/2A
- Interfaz de carga: Tipo-C
- Peso neto: aprox. 403 g
- Dimensiones del producto: ø60 × 273 mm

## MANTENIMIENTO

- Apaga siempre el electrodoméstico antes de limpiar o realizar mantenimiento.
- Cuando se use, asegúrese de que ningún objeto extraño entre en la entrada de aire para evitar que los restos entren en el compartimento del motor y dañen el motor o las aspas del ventilador.
- Después de usarlo, limpia el filtro inmediatamente y déjalo secar completamente antes de volver a montar y usar la unidad.
- Usa un paño suave y húmedo con agua o detergente neutro para limpiar el vacío.
- No uses gasolina, alcohol, líquidos olorentos u otras sustancias corrosivas, ya que pueden hacer que la carcasa se agriete, decolore o empañe.
- No uses el producto si está dañado o falla.

## ELIMINACIÓN

- No las tire a la basura común:** las baterías contienen metales pesados y otras sustancias que pueden ser perjudiciales para el medio ambiente.
- Done a puntos de recogida:** las baterías usadas deben donarse a los contenedores especiales disponibles en tiendas, oficinas y otros puntos de reciclaje.

## PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE



Este símbolo indica que este producto no debe desecharse con la basura municipal sin clasificar. Los aparatos electrónicos no deben desecharse con la basura doméstica. Según la Directiva europea 2002/96/CE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos y su incorporación a la legislación

nacional, los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos deben recogerse por separado y reciclarse. También puede llevar su equipo usado a un punto de recogida de residuos electrónicos, que se deshace del equipo de acuerdo con la Ley Nacional de Reciclaje y Residuos. También contribuye a evitar posibles daños al medio ambiente y a la salud humana y ayuda a conservar los recursos naturales.

## DECLARACIONE DE CONFORMIDAD

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DISPONIBLE EN EL DOMICILIO SOCIAL DE AMIO SP z o.o. ul. Knurowska 63A, 41 - 800 Zabrze

## PT - MANUAL DO UTILIZADOR

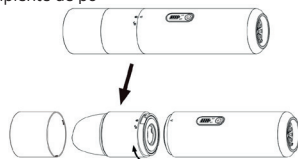
## Aspirador sem fios para carros com ventilador e função de bomba de sucção 04888

## DESCRIÇÃO DO PRODUTO

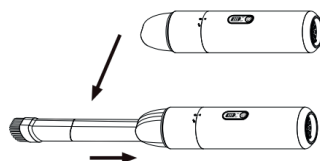
- Bocal de aspiração a vácuo (Pode ser usado para sugar ar de sacos de vácuo)
- Bocal de vácuo longo (usado para estender a cabeça da escova para limpar áreas de difícil acesso)
- Bocal de escova (equipado com uma escova para recolher pó durante a limpeza)
- Recipiente de Pó
- Ecrã LED (Mostra o nível da bateria e o nível de potência de sucção)
- Botão de Ligar/Função: Pressione e mantenha pressionado durante 2 segundos para ligar o dispositivo e iniciar o primeiro nível de energia; uma pressão curta muda para o segundo nível; outra pressão desliga o dispositivo.
- Porta de carregamento Tipo-C
- Capa
- Bocal de ar pressurizado (pode ser usado para inflar rodas de natação)
- Bocal do soprador comprido (Adequado para remover pó do exterior e das almofadas dos assentos automóvel)
- Bico de Inflação para Colchões (Pode ser usado para inflar colchões de viagem)
- Soprar o bico com escova (Ideal para limpar o teclado)

## DIAGRAMA DE INSTALAÇÃO

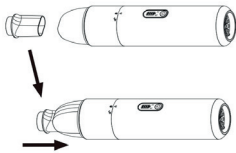
Montar o recipiente de pó



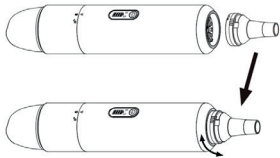
Instalação do Bocal Estendido



## Instalação do bico de sucção a vácuo



## Instalação de bicos de sopro



## PRECAUÇÕES ANTES DO USO

- Certifique-se de que todas as peças estão devidamente instaladas antes de o usar. Preste especial atenção à instalação correta do filtro no recipiente de pó.
- Na primeira vez que usar o aparelho ou se não for usado há muito tempo, deve estar totalmente carregado. Quando totalmente carregada, a luz passa de vermelha para azul e a luz azul permanece acesa.
- O dispositivo não pode ser ligado nem usado durante o carregamento. Desligue-os da fonte de alimentação antes de começar a trabalhar.
- O produto não é à prova de água. Não aspire grandes quantidades de água ou outros líquidos, especialmente substâncias inflamáveis ou explosivas como solventes químicos ou álcool, pois isso pode causar danos ao dispositivo.
- Não aspire substâncias de alta temperatura (por exemplo, beatas de cigarro a fumejar ou cinzas quentes) para evitar danificar o motor ou bloquear o interior do aparelho.
- Se ocorrer ruído anormal durante a operação, pare imediatamente de usar e contacte o serviço pós-venda para inspecionar o dispositivo.

## MANUAL DO UTILIZADOR

- Função de vácuo/sopro:
  - Pressiona e mantém pressionado o botão de ligar durante 2 segundos para ativar a função de aspirar ou soprar. O dispositivo está equipado com vários bicos de sucção e sopro, que podem ser selecionados consoante a aplicação.
  - O dispositivo tem dois níveis de velocidade do ar. Quando ativado, começa o primeiro nível de energia. Um pequeno toque no botão muda para o segundo nível. Outro toque curto desliga o motor e impede o aparelho de funcionar.
- Ecrã LED:
  - Ao carregar, o ícone da bateria mostra o nível de carga: 25%, 50%, 75% e 100%. Uma carga total é indicada pela iluminação de todos os níveis.
  - Durante o funcionamento, o nível da bateria diminui de 100% para 75%, 50% e 25% respetivamente com o consumo de energia.
  - Quando o ícone da bateria pisca, indica que a bateria está baixa e precisa de ser recarregada.

## COBRAR O PRODUTO

- Quando o ecrã LED pisca durante o funcionamento, o nível da bateria está baixo e o dispositivo precisa de ser carregado antes de continuar a ser utilizado.
- Use um cabo de carregamento padrão Tipo-C. Recomenda-se

uma fonte de alimentação com uma potência nominal de 5 V / 2 A ou superior.

- Durante o carregamento, o ícone da bateria acende-se nos níveis 25%, 50%, 75% e 100%. Quando totalmente carregado, o ícone da bateria permanece totalmente iluminado.
- Após uma operação prolongada, desligue o dispositivo e deixe-o arrefecer durante cerca de 10 minutos antes de começar a carregar.

## RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Falha	Possíveis causas	Soluções
Sem energia / sem funcionamento	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bateria fraca</li> <li>• Funcionamento incorreto do botão</li> <li>• O dispositivo está em processo de carregamento</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Carregar a bateria</li> <li>• Pressionar o botão correto conforme instruído</li> <li>• Desligar o dispositivo da carga antes da utilização</li> </ul>
Fraca força de sopro	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dispositivo ajustado para a marcha baixa</li> <li>• Bocal mal selecionado</li> <li>• Bocal entupido</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mudar para uma mudança mais alta</li> <li>• Escolher o bico certo</li> <li>• Limpar o bico imediatamente</li> </ul>
Ruído involuntar	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Objetos estranhos a bloquear o bico de sucção</li> <li>• Filtro em falta ou instalação incorreta do filtro</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificar e remover a fechadura</li> <li>• Instalar o filtro corretamente</li> </ul>

## PARÂMETROS TÉCNICOS

- Nome do Produto: Aspirador e Soprador 2 em 1
- Modelo do Produto: V22
- Poder de Sucção:
  - Primeira velocidade: aprox. 4 kPa
  - Segunda velocidade: aprox. 6 kPa
- Horário de trabalho:
  - Primeira tentativa: aprox. 16 minutos
  - Segunda velocidade: aprox. 12 minutos
- Capacidade da bateria: 1800mAh × 2 (5C)
- Potência nominal do motor: aproximadamente 50W ±5%
- Tensão nominal: 7,4V
- Velocidade do motor: 42.500 rpm ±10%
- Acessórios para soprar: 4 tipos
- Modos de soprar: 2 níveis
- Tempo de carregamento: aprox. 2 horas
- Parâmetros de carregamento: 5V/2A
- Interface de Carregamento: Tipo-C
- Peso líquido: aprox. 403 g
- Dimensões do produto: ø60 × 273 mm

## MANUTENÇÃO

- Desligue sempre o aparelho antes de limpar ou fazer manutenção.
- Durante a utilização, certifique-se de que nenhum objeto estranho entra na entrada de ar para evitar que detritos entrem no compartimento do motor e danifiquem o motor ou as pás da ventoinha.
- Depois de usar, limpe imediatamente o filtro e deixe-o secar completamente antes de voltar a montar e usar a unidade.
- Use um pano macio e húmido com água ou detergente neutro para limpar o aspirador.
- Não use gasolina, álcool, líquidos odoríferos ou outras substân-

cias corrosivas, pois podem causar rachamentos, descoloração ou oxidação da caixa.

6. Não use o produto se estiver danificado ou com avarias.

## PROTEÇÃO AMBIENTAL



Este símbolo indica que este produto não deve ser eliminado com resíduos urbanos indiferenciados. Os equipamentos electrónicos não devem ser eliminados juntamente com o lixo doméstico. De acordo com a Diretiva Europeia 2002/96/CE relativa aos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos e sua incorporação na legislação nacional, os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos devem ser recolhidos separadamente e reciclados. Pode também levar o seu equipamento usado a um ponto de recolha de resíduos electrónicos, que o elimina de acordo com a Lei Nacional de Reciclagem e Resíduos. A reciclagem de equipamentos eléctricos e electrónicos é uma forma de evitar danos potenciais para o ambiente e para a saúde humana e ajuda a conservar os recursos naturais.

## INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO E SEGURANÇA DAS PILHAS NOS PRODUTOS AMIO

### PRECAUÇÕES

- **Não o deite no fogo** – as pilhas podem explodir ou verter.
- **Não desmonte nem esmague** – pode causar fugas de produtos químicos prejudiciais à saúde.
- **Não recarregue baterias descartáveis** pode causar sobreaquecimento, fuga ou explosão.
- **Evite curto-circuitos** – não ligue os terminais da bateria com um condutor, como uma moeda ou uma chave. Isto pode causar sobreaquecimento e danos na bateria.
- **Mantenha longe de crianças e animais de estimação** – engolir pilhas pode ser perigoso e requer atenção médica imediata.

### USO

- **Utilize apenas conforme as instruções** – certifique-se de que a bateria é compatível com o dispositivo.
- **Insira sempre as pilhas corretamente** – tenha em atenção os polos (+ e -).
- **Não misture diferentes tipos de pilhas** – não utilize pilhas novas e usadas ou de marcas diferentes juntas, pois pode causar fugas ou danos no dispositivo.
- **Armazene em local seco e fresco** – as altas temperaturas podem provocar fugas ou explosões.

### LIDANDO COM DERRAMAMENTOS

- **Não toque em substâncias vazadas com as mãos desprotegidas** – podem ser corrosivas e causar irritação da pele.
- **Remova cuidadosamente o derrame** – use luvas e limpe a superfície contaminada com um pano húmido.
- **Se a substância entrar em contacto com os olhos ou a pele, lave imediatamente com água e procure um médico.**

### DESCARTE

- **Não deite no lixo comum** – as baterias contêm metais pesados e outras substâncias que podem ser prejudiciais para o ambiente.
- **Doe para pontos de recolha** – as baterias usadas devem ser doadas para contentores especiais disponíveis em lojas, escritórios e outros pontos de reciclagem.

## DECLARACIONE DE CONFORMIDAD

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DISPONIBLE EN EL DOMICILIO SOCIAL DE AMIO SP z o.o. ul. Knurowska 63A, 41 - 800 Zabrze

## CZ - UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

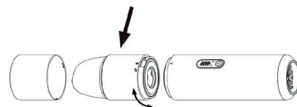
## Bezdrátový autovysavač s funkcí ventilátoru a sací pumpy 04888

### POPIS PRODUKTU

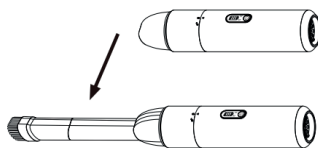
1. Vakuová sací tryska (Lze ji použít k odsávání vzduchu z vakuových sáčků)
2. Dlouhá vysavavá tryska (používá se k prodloužení hlavy kartáče pro čištění těžko dostupných míst)
3. Kartáčová tryska (vybavená kartáčem na zachycení prachu během čištění)
4. Nádobá na prach
5. LED displej (zobrazuje úroveň baterie a sací výkon)
6. Tlačítko napájení/funkce: Stisknete a podržte 2 sekundy pro zapnutí zařízení a spuštění první úrovně napájení; krátké stisknutí přepne na druhou úroveň; další stisknutí zařízení vypne.
7. Nabíjecí port typu C
8. Obálka
9. Tryska s tlakovým vzduchem (Lze ji použít k nafukování plavečkových koleček)
10. Dlouhá tryska ventilátoru (vhodná k odstraňování prachu zvenčí a z polštářů autosedaček)
11. Tryska na nafukování matrací (Lze ji použít k nafukování cestovních matrací)
12. Fénování trysky kartáčem (ideální na čištění klávesnice)

### SCHÉMA INSTALACE

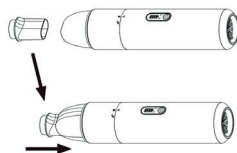
Sestavení nádoby na prach



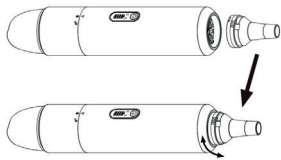
Instalace prodloužené trysky



Instalace vakuové sací trysky



## Instalace foukacích trysek



## OPATŘENÍ PŘED POUŽITÍM

- Před použitím se ujistěte, že jsou všechny díly správně nainstalované. Věnujte zvláštní pozornost správné instalaci filtru do nádoby na prach.
- Při prvním použití spotřebiče, nebo pokud nebyl dlouho používán, musí být plně nabitý. Když je plně nabitý, světlo se změní z červené na modré a modré zůstane svítit.
- Zařízení nelze zapnout ani používat během nabíjení. Před začátkem práce je odpojte od zdroje napájení.
- Produkt není voděodolný. Nevysávejte velké množství vody nebo jiných kapalin, zejména hořlavých nebo výbušných látek, jako jsou chemická rozpouštědla nebo alkohol, protože by to mohlo zařízení poškodit.
- Nevysávejte vysoce teplotní látky (např. doutnající nedopalky cigaret nebo horký popel), abyste nepoškodili motor nebo neucpali vnitřek spotřebiče.
- Pokud se během provozu objeví abnormální hluk, okamžitě přestaňte používat a kontaktujte poprodejní servis pro kontrolu zařízení.

## UŽIVATELSKÝ MANUÁL

1. Funkce vakua/foukání:
  - Stiskněte a podržte tlačítko napájení po dobu 2 sekund, abyste zapnuli funkci vysávání nebo foukání. Zařízení je vybaveno různými sací a foukací tryskami, které lze vybírat podle aplikace.
  - Zařízení má dvě úrovně rychlosti vzduchu. Po zapnutí se spustí první úroveň výkonu. Krátké stisknutí tlačítka přepne na druhou úroveň. Další krátké stisknutí vypne motor a zastaví fungování zařízení.
2. LED displej:
  - Při nabíjení ikona baterie ukazuje úroveň nabití: 25 %, 50 %, 75 % a 100 %. Plně nabití je indikováno osvětlením všech úrovní.
  - Během provozu hladina baterie klesá ze 100 % na 75 %, 50 % a 25 % s odpovídající spotřebou energie.
  - Když se ikona baterie rozblíká, znamená to, že baterie je vybitá a je potřeba ji dobít.

## NABÍJENÍ PRODUKTU

- Když LED displej během provozu bliká, je baterie nízká a zařízení je třeba před dalším použitím nabít.
- Použijte standardní nabíjecí kabel Type-C. Doporučuje se napájecí zdroj s výkonem 5 V / 2 A nebo vyšším.
- Při nabíjení se ikona baterie rozsvítí na úrovních 25 %, 50 %, 75 % a 100 %. Když je baterie plně nabitá, ikona baterie zůstane plně rozsvícená.
- Po delším provozu zařízení vypněte a nechte ho vychladnout asi 10 minut, než začnete nabíjet.

## ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Chyba	Možné příčiny	Řešení
Žádný proud / žádný provoz	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nízká baterie</li> <li>• Nesprávné ovládání tlačítek</li> <li>• Zařízení je v procesu nabíjení</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nabít baterii</li> <li>• Stiskněte správné tlačítko podle pokynů</li> <li>• Odpojte zařízení od nabíjení před použitím</li> </ul>
Slabá síla foukání	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zařízení nastaveno na nízký stupeň</li> <li>• Špatně zvolená tryska • Ucpaná tryska</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Řadit na vyšší rychlostní stupeň</li> <li>• Vybrat správnou trysku</li> <li>• Trysku ihned vyčistit</li> </ul>
Neobvyklý hluk	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cizí předměty blokující sací trysku</li> <li>• Chybějící filtr nebo nesprávná instalace filtru</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zkontrolovat a odstranit zámek</li> <li>• Správně nainstalovat filtr</li> </ul>

## TECHNICKÉ PARAMETRY

- Název produktu: 2 v 1 vysavač a foukač
- Model produktu: V22
- Sací síla:
  - První rychlost: cca 4 kPa
  - Druhý převod: přibližně 6 kPa
- Pracovní doba:
  - První jízda: přibližně 16 minut
  - Druhý rychlostní stupeň: přibližně 12 minut
- Kapacita baterie: 1800mAh x 2 (5C)
- Jmenovitý výkon motoru: přibližně 50W ±5 %
- Jmenovité napětí: 7,4V
- Otáčky motoru: 42 500 ot./min ±10 %
- Příslušenství k foukání: 4 typy
- Režimy foukání: 2 úrovně
- Doba nabíjení: přibližně 2 hodiny
- Parametry nabíjení: 5V/2A
- Nabíjecí rozhraní: Type-C
- Čistá hmotnost: přibližně 403 g
- Rozměry produktu: ø60 x 273 mm

## ÚDRŽBA

1. Vždy spotřebič vypněte před čištěním nebo údržbou.
2. Při používání se ujistěte, že žádné cizí předměty nevniknou do nasávacího vzduchu, aby se zabránilo vniknutí nečistot do motorového prostoru a poškození motoru nebo lopatek ventilátoru.
3. Po použití filtr ihned vyčistěte a nechte ho úplně vyschnout, než ho znovu sestavíte a použijete.
4. K čištění vysavače použijte měkký, vlhký hadřík s vodou nebo neutrálním pracím prostředkem.
5. Nepoužívejte benzín, alkohol, zápachové kapaliny ani jiné korozivní látky, protože mohou způsobit praskání, změnu barvy nebo zčernění pouzdra.
6. Nepoužívejte produkt, pokud je poškozený nebo nefunguje správně.

## OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ!



Tento symbol označuje, že při likvidaci tohoto produktu by se neměl likvidovat jako netříděný komunální odpad. Elektronická zařízení by se neměla likvidovat s domovním odpadem. V souladu s Evropskou směrnicí 2002/96/EC o odpadu z elektrických a elektronických zařízení a jejím začleněním

do národné legislatívy musí byť odpad z elektrických a elektronických zariadení shromažďovaný oddelene a recyklovaný. Odpadní zariadení lze předat i ve sběrném elektronického odpadu, která zařízení likviduje v souladu s národním zákonem o recyklaci a odpadech. Pomáhá také předcházet potenciálnemu poškodeniu životního prostředí a lidského zdraví a pomáhá chrániť prírodné zdroje.

## NÁVOD K OBSLUZE A BEZPEČNOSTI BATERIÍ VE VÝROBČÍCH AMIO

### BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- **Nevhazujte do ohně** – baterie mohou explodovat nebo z nich vytéct tekutina.
- **Nerozebírejte ani nedrťte baterie** – může dojít k úniku chemikálií škodlivých pro zdraví.
- **Nenabíjejte jednorázové baterie** – může dojít k přehřátí, úniku nebo výbuchu.
- **Zabraňte zkratu** – nepřipojujte svorky baterie vodičem, jako je mince nebo klíč. Může dojít k přehřátí a poškození baterie.
- **Uchovávejte mimo dosah dětí a domácích zvířat** – polykání baterií může být nebezpečné a vyžaduje okamžitou lékařskou pomoc.

### POUŽITÍ

- **Používejte pouze k určenému účelu** – ujistěte se, že je baterie kompatibilní se zariadením.
- **Baterie vždy vkládejte správně** – věnujte pozornost pólům (+ a -).
- **Nekombinujte různé typy baterií** – nepoužívejte nové a použité baterie ani baterie různých značek dohromady, protože to může vést k úniku nebo poškození zariadení.
- **Skladujte na suchém a chladném místě** – vysoké teploty mohou vést k úniku nebo výbuchu.

### ZACHÁZENÍ S ROZLITÝMI TEKUTINAMI

- **Nedotýkejte se uniklých látek holými rukama** – mohou být žíravé a způsobit podráždění kůže.
- **Opatrně odstraňte rozlitý materiál** – použijte rukavice a otřete kontaminovaný povrch vlhkým hadříkem.
- **Pokud se látka dostane do očí nebo na kůži, okamžitě je vypláchněte vodou a vyhledejte lékaře.**

### LIKVIDACE

- **Nevyhazujte do běžného odpadu** – baterie obsahují těžké kovy a další látky, které mohou být škodlivé pro životní prostředí.
- **Darujte do sběrných míst** – použité baterie by měly být odevzdaný do speciálních kontejnerů dostupných v obchodech, kancelářích a dalších recyklačních místech.

### PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ DOSTUPNÉ V REGISTROVANÉM ÚŘADĚ AMIO SP z o.o. ul. Knurowska 63A, 41 - 800 Zabrze

### SK - POUŽÍVATELSKÁ PŘÍRUČKA

## Bezdrôtový autovysávač s funkciou ventilátora a sacieho čerpadla 04888

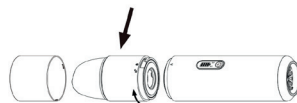
### POPIS PRODUKTU

1. Vákuová sacia tryska (Môže sa použiť na vysávanie vzduchu z

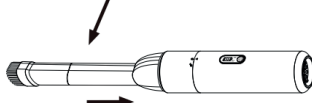
- vákuových vakov)
2. Dlhá vysávačia tryska (používa sa na predĺženie hlavy štetca na čistenie ťažko dostupných miest)
3. Kefová tryska (vybavená kefou na zachytávanie prachu počas čistenia)
4. Nádoaba na prach
5. LED displej (zobrazuje úroveň batérie a sací výkon)
6. Tlačidlo napájania/funkcie: Stlačte a podržte 2 sekundy na zapnutie zariadenia a spustenie prvej úrovne napájania; krátke stlačenie prepne na druhú úroveň; ďalšie stlačenie zariadenie vypne.
7. Nabíjací port typu C
8. Obálka
9. Tryska s tlakovým vzduchom (Môže sa použiť na nafukovanie plaveckých kolies)
10. Dlhá tryska ventilátora (Vhodná na odstraňovanie prachu zvonku a z vankúšov autosedačky)
11. Tryska na nafukovanie matracca (Môže sa použiť na nafukovanie cestovných matracov)
12. Fúkačnica trysky kefou (ideálne na čistenie klávesnice)

### INŠTALAČNÝ DIAGRAM

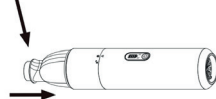
Zostavenie nádoby na prach



Inštalácia predĺženej trysky



Inštalácia vákuovej sacie trysky



Inštalácia dúchacích trysiek



### OPATRENIA PRED POUŽITÍM

- Pred použitím sa uistite, že sú všetky súčiastky správne nainštalované. Venujte osobitnú pozornosť správnej inštalácii filtra v nádobe na prach.
- Pri prvom použití spotrebiča alebo ak nebol dlhodobo používaný, musí byť plne nabitý. Keď je svetlo plne nabité, svetlo sa zmení z červenej na modrú a modré svetlo zostane zapnuté.

- Zariadenie nie je možné zapnúť ani používať počas nabíjania. Pred začatím práce ich odpojte od zdroja napájania.
- Produkt nie je vodotesný. Nevysávajte veľké množstvo vody alebo iných kvapalín, najmä horľavých alebo výbušných látok, ako sú chemické rozpúšťadlá alebo alkohol, pretože to môže poškodiť zariadenie.
- Nevysávajte vysokoteplotné látky (napr. tlejúce ohorky cigariet alebo horúci popol), aby ste nepoškodili motor alebo neupchali vnútro spotrebiča.
- Ak sa počas prevádzky objaví abnormálny hluk, okamžite prestaňte používať a kontaktujte popredajný servis na kontrolu zariadenia.

## POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

1. Funkcia vákuu/fúkacia:
  - Stlačte a podržte tlačidlo napájania 2 sekundy, aby ste zapli funkciu vysávania alebo fúkania. Zariadenie je vybavené rôznymi odsávacími a fúkačiami tryskami, ktoré je možné vybrať podľa aplikácie.
  - Zariadenie má dve úrovne rýchlosti vzduchu. Po zapnutí sa spustí prvá úroveň výkonu. Krátkym stlačením tlačidla sa prepne na druhú úroveň. Ďalším krátkym stlačením vypne motor a zariadenie prestane fungovať.
2. LED displej:
  - Pri nabíjaní ikona batérie zobrazuje úroveň nabitia: 25 %, 50 %, 75 % a 100 %. Plné nabitie je indikované osvetlením všetkých úrovní.
  - Počas prevádzky hladina batérie klesá zo 100 % na 75 %, 50 % a 25 % v závislosti od spotreby energie.
  - Keď bliká ikona batérie, znamená to, že batéria je vybitá a treba ju nabiť.

## ÚČTOVANIE PRODUKTU

- Keď LED displej počas prevádzky bliká, batéria je nízka a zariadenie je potrebné pred ďalším použitím nabiť.
- Použite štandardný nabíjací kábel Type-C. Odporúča sa napájací zdroj s výkonom 5 V / 2 A alebo vyšším.
- Počas nabíjania sa ikona batérie rozsvieti na úrovniach 25 %, 50 %, 75 % a 100 %. Keď je batéria úplne nabitá, ikona batérie zostane úplne rozsvietená.
- Po dlhšej prevádzke zariadenie vypnite a nechajte ho vychladnúť asi 10 minút pred začiatkom nabíjania.

## RIEŠENIE PROBLÉMOV

Chyba	Možné príčiny	Riešenia
Žiadna elektrina / žiadna prevádzka	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nízka batéria</li> <li>• Nesprávne ovládanie tlačidiel</li> <li>• Zariadenie je v procese nabíjania</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nabiť batériu</li> <li>• Stlačte správne tlačidlo podľa pokynov</li> <li>• Odpojte zariadenie od nabíjania pred použitím</li> </ul>
Slabá sila fúkania	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zariadenie nastavené na nízky stupeň</li> <li>• Nesprávne zvolená tryska</li> <li>• Upchatá tryska</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Radenie na vyšší stupeň</li> <li>• Vybrať správnu trysku</li> <li>• Okamžite vyčistiť trysku</li> </ul>
Nezvyčajný hluk	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cudzie predmety blokujúce saciu trysku</li> <li>• Chýbajúci filter alebo nesprávna inštalácia filtra</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Skontrolovať a odstrániť zámok</li> <li>• Správne nainštalovať filter</li> </ul>

## TECHNICKÉ PARAMETRE

- Názov produktu: 2 v 1 vysávač a ventilátor
- Model produktu: V22
- Sací výkon:
  - Prvý prevod: približne 4 kPa
  - Druhý prevod: približne 6 kPa
- Pracovný čas:
  - Prvý beh: približne 16 minút
  - Druhý prevod: približne 12 minút
- Kapacita batérie: 1800mAh × 2 (5°C)
- Menovitý výkon motora: približne 50W ± 5 %
- Menovité napätie: 7,4V
- Otáčky motora: 42 500 ot./min ± 10 %
- Fúkanie príslušenstvo: 4 typy
- Režimy fúkania: 2 úrovne
- Doba nabíjania: približne 2 hodiny
- Parametre nabíjania: 5V/2A
- Nabíjacie rozhranie: Typ-C
- Čistá hmotnosť: približne 403 g
- Rozmery produktu: ø60 × 273 mm

## ÚDRŽBA

1. Vždy spotrebič vypnite pred čistením alebo údržbou.
2. Pri používaní dbajte na to, aby sa do nasávania vzduchu nedostali žiadne cudzie predmety, aby sa zabránilo prenikaniu nečistôt do motorového priestoru a poškodeniu motora alebo lopatiek ventilátora.
3. Po použití filter okamžite vyčistite a nechajte ho úplne vyschnúť pred opätovným zložením a použitím zariadenia.
4. Na čistenie vysávača použite mäkkú, vlhkú handričku s vodou alebo neutrálnym pracím prostriedkom.
5. Nepoužívajte benzín, alkohol, zápachové tekutiny ani iné korozívne látky, pretože môžu spôsobiť praskanie, zmenu farby alebo zmatnenie krytu.
6. Nepoužívajte produkt, ak je poškodený alebo nefunguje správne.

## OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA!



Tento symbol označuje, že pri likvidácii tohto produktu by sa nemal likvidovať ako netriedený komunálny odpad. Elektronické zariadenia by sa nemali likvidovať s domovým odpadom. V súlade s Európskou smernicom 2002/96/EC o odpade z elektrických a elektronických zariadení a jej začlenením do národnej legislatívy sa odpad z elektrických a elektronických zariadení musí zbierať oddelene a recyklovať. Odpadové zariadenia je možné odovzdať aj v zberni elektronického odpadu, ktorá zariadenia likviduje v súlade s národným zákonom o recyklácii a odpadoch. Pomáha tiež predchádzať potenciálnemu poškodeniu životného prostredia a ľudského zdravia a pomáha chrániť prírodné zdroje.

## NÁVOD NA OBSLUHU A BEZPEČNOSŤ BATÉRIÍ VO VÝROBKOCH AMIO

### BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- **Nevhadzujte do ohňa** – batérie môžu explodovať alebo z nich môže vytiecť tekutina.
- **Nerozoberajte ani nedrvtvte batérie** – môže to spôsobiť únik chemikálií škodlivých pre zdravie.
- **Nenabíjajte jednorazové batérie** – môže to viesť k prehriatiu, vytečeniu alebo výbuchu.
- **Zabráňte skratu** – nespájajte svorky batérie s vodičom, ako je minca alebo kľúč. Môže to spôsobiť prehriatie a poškodenie batérie.
- **Uchovávajte mimo dosahu detí a domácich zvierat** – prehriatie batérií môže byť nebezpečné a vyžaduje si okamžitú lekársku pomoc.

## POUŽITIE

- **Používajte iba na určený účel** – uistite sa, že batéria je kompatibilná so zariadením.
- **Batérie vždy vkladajte správne** – dbajte na polaritu (+ a -).
- **Nemiešajte rôzne typy batérií** – nepoužívajte nové a použité batérie ani batérie rôznych značiek, pretože to môže viesť k vytečeniu alebo poškodeniu zariadenia.
- **Skladujte na suchom a chladnom mieste** – vysoké teploty môžu viesť k vytečeniu alebo výbuchu.

## RIEŠENIE ROZLIATYCH LÁTOK

- **Nedotýkajte sa uniknutých látok holými rukami** – môžu byť korozívne a spôsobiť podráždenie pokožky.
- **Opatrne odstráňte rozliatu tekutinu** – použite rukavice a utrite kontaminovaný povrch vlhkou handričkou.
- **Ak sa látka dostane do očí alebo na pokožku, ihneď ich vypláchnite vodou a vyhľadajte lekára.**

## LIKVIDÁCIA

- **Nevyhadzujte do bežného odpadu** – batérie obsahujú ťažké kovy a iné látky, ktoré môžu byť škodlivé pre životné prostredie.
- **Darujte na zberné miesta** – použité batérie by mali byť darované do špeciálnych kontajnerov dostupných v obchodoch, kanceláriách a iných recyklačných miestach

## VYHLÁSENIE O ZHODE

VYHLÁSENIE O ZHODE DOSTUPNÉ V SÍDLE SPOLOČNOSTI AMIO SP z o.o. ul. Knurowska 63A, 41 - 800 Zabrze

## FR – MANUEL D'UTILISATION

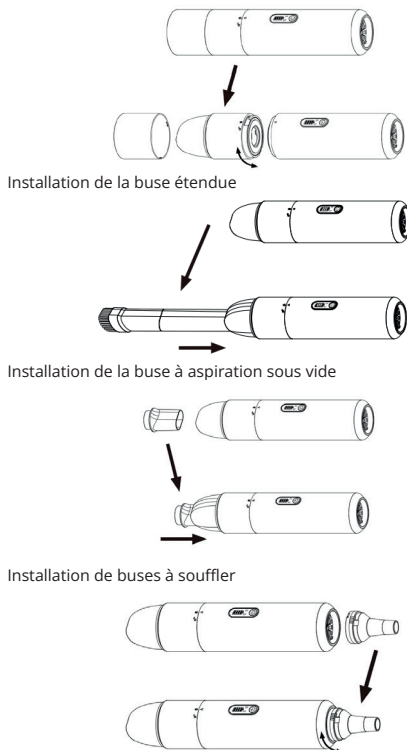
## Aspirateur sans fil avec ventilateur et pompe d'aspiration 04888

### DESCRIPTION DU PRODUIT

1. Buse d'aspiration sous vide (peut être utilisée pour aspirer l'air des sacs sous vide)
2. Buse longue à vide (utilisée pour étendre la tête de brosse afin de nettoyer les zones difficiles d'accès)
3. Buse à brosse (équipée d'une brosse pour recueillir la poussière pendant le nettoyage)
4. Conteneur de poussière
5. Affichage LED (Affiche le niveau de batterie et le niveau de puissance d'aspiration)
6. Bouton d'alimentation/fonction : Appuyez et maintenez pendant 2 secondes pour allumer l'appareil et démarrer le premier niveau de puissance ; une courte pression passe au second niveau ; une autre pression éteint l'appareil.
7. Prise de charge de type C
8. Couverture
9. Buse à air pressurisé (peut être utilisée pour gonfler des roues de vélo)
10. Buse longue soufflante (Adaptée pour enlever la poussière de l'extérieur et des coussins de siège auto)
11. Buse de gonflage pour matelas (peut être utilisée pour gonfler des matelas de voyage)
12. Souffler la buse avec une brosse (Idéal pour nettoyer le clavier)

### SCHÉMA D'INSTALLATION

Assemblage du contenant de poussière



### PRÉCAUTIONS AVANT UTILISATION

- Assurez-vous que toutes les pièces sont correctement installées avant utilisation. Faites une attention particulière à l'installation correcte du filtre dans le récipient à poussière.
- La première fois que vous utilisez l'appareil ou s'il n'a pas été utilisé depuis longtemps, il doit être complètement chargé. Une fois complètement chargée, la lumière passe du rouge au bleu et la lumière bleue reste allumée.
- L'appareil ne peut pas être allumé ni utilisé pendant la charge. Débranchez-le de la source avant de commencer à travailler.
- Le produit n'est pas imperméable. Ne pas aspirer de grandes quantités d'eau ou d'autres liquides, en particulier des substances inflammables ou explosives comme les solvants chimiques ou l'alcool, car cela pourrait endommager l'appareil.
- Ne pas aspirer les substances à haute température (par exemple, des mégots de cigarette fumants ou des cendres chaudes) pour éviter d'endommager le moteur ou de bloquer l'intérieur de l'appareil.
- Si un bruit anormal survient pendant le fonctionnement, cessez immédiatement l'utilisation et contactez le service après-vente pour inspecter l'appareil.

### MANUEL D'UTILISATION

1. Fonction de vide/soufflage :
  - Appuyez et maintenez le bouton d'alimentation pendant 2 secondes pour activer la fonction d'aspirateur ou de soufflage. L'appareil est équipé de diverses buses à aspiration et à soufflage, qui peuvent être sélectionnées selon l'application.
  - L'appareil dispose de deux niveaux de vitesse de l'air. Lorsqu'on



est activé, le premier niveau de puissance démarre. Une courte pression sur le bouton permet de passer au deuxième niveau. Une autre pression courte coupe le moteur et arrête l'appareil de fonctionner.

#### 2. Affichage LED :

- Lors de la recharge, l'icône de la batterie affiche le niveau de charge : 25 %, 50 %, 75 % et 100 %. Une charge complète est indiquée par l'illumination de tous les niveaux.
- Pendant le fonctionnement, le niveau de batterie passe de 100 % à 75 %, 50 % et 25 % respectivement en fonction de la consommation d'énergie.
- Lorsque l'icône de la batterie clignote, cela indique que la batterie est faible et doit être rechargée.

### FACTURATION DU PRODUIT

- Lorsque l'affichage LED clignote pendant le fonctionnement, le niveau de batterie est bas et l'appareil doit être chargé avant une utilisation ultérieure.
- Utilisez un câble de charge standard de type C. Une alimentation d'une puissance nominale de 5 V/2 A ou plus est recommandée.
- Pendant la recharge, l'icône de la batterie s'allume aux niveaux 25 %, 50 %, 75 % et 100 %. Une fois complètement chargée, l'icône de la batterie reste entièrement éclairée.
- Après une utilisation prolongée, éteignez l'appareil et laissez-le refroidir environ 10 minutes avant de commencer à charger.

### DÉPANNAGE

Défaut	Causes possibles	Solutions
Pas d'alimentation / pas de fonctionnement	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Batterie faible</li> <li>• Mauvais fonctionnement du bouton</li> <li>• L'appareil est en cours de charge</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Recharger la batterie</li> <li>• Appuyer sur le bon bouton comme indiqué</li> <li>• Déconnecter l'appareil de la charge avant utilisation</li> </ul>
Faible force de soufflage	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dispositif réglé en vitesse basse</li> <li>• Buse mal sélectionnée</li> <li>• Buse bloquée</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Passer à une vitesse supérieure</li> <li>• Choisir la bonne buse</li> <li>• Nettoyer immédiatement la buse</li> </ul>
Bruit inhabituel	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Corps étrangers bloquant la buse d'aspiration</li> <li>• Filtre manquant ou mauvaise installation du filtre</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier et retirer la serrure</li> <li>• Installer correctement le filtre</li> </ul>

### PARAMÈTRES TECHNIQUES

- Nom du produit : aspirateur et souffleur 2 en 1
- Modèle du produit : V22
- Puissance d'aspiration :  
Première vitesse : environ 4 kPa  
Deuxième vitesse : environ 6 kPa  
Temps de travail :  
Première course : environ 16 minutes  
Deuxième vitesse : environ 12 minutes
- Capacité de la batterie : 1800mAh × 2 (5C)
- Puissance nominale du moteur : environ 50W ± 5 %
- Tension nominale : 7,4V
- Vitesse du moteur : 42 500 tr/min ± 10 %
- Accessoires de soufflage : 4 types

- Modes de souffle : 2 niveaux
- Temps de recharge : environ 2 heures
- Paramètres de charge : 5V/2A
- Interface de charge : Type-C
- Poids net : environ 403 g
- Dimensions du produit : ø60 × 273 mm

### ENTRETIEN

1. Éteignez toujours l'appareil avant de nettoyer ou d'effectuer l'entretien.
2. Lors de l'utilisation, veillez à ce qu'aucun objet étranger ne pénètre dans l'admission d'air afin d'empêcher les débris d'entrer dans le compartiment moteur et d'endommager le moteur ou les pales du ventilateur.
3. Après utilisation, nettoyez immédiatement le filtre et laissez-le sécher complètement avant de le remonter et d'utiliser l'appareil.
4. Utilisez un chiffon doux et humide avec de l'eau ou une lessive neutre pour nettoyer l'aspirateur.
5. N'utilisez pas d'essence, d'alcool, de liquides odorants ou d'autres substances corrosives, car ils pourraient fissurer, décolorer ou ternir le boîtier.
6. N'utilisez pas le produit s'il est endommagé ou dysfonctionne.

### PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT



Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Les équipements électroniques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers.

Conformément à la Directive européenne 2002/96/CE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) et à son intégration dans le droit national, les DEEE doivent être collectés séparément et recyclés. Vous pouvez également déposer votre ancien équipement dans un point de collecte des déchets électroniques, qui s'en débarrassera conformément à la loi nationale sur le recyclage et les déchets. Cela permet d'éviter les dommages potentiels pour l'environnement et la santé humaine, et contribue à préserver les ressources naturelles.

### INSTRUCTIONS POUR LE FONCTIONNEMENT ET LA SÉCURITÉ DES PILES DANS LES PRODUITS AMIO

#### PRÉCAUTIONS

- **Ne pas jeter au feu** ; les piles pourraient exploser ou fuir.
- **Ne pas démonter ni écraser** ; cela pourrait provoquer une fuite de produits chimiques nocifs pour la santé.
- **Ne pas recharger les piles jetables** ; cela pourrait entraîner une surchauffe, une fuite ou une explosion.
- **Éviter les courts-circuits** ; ne pas connecter les bornes de la pile à un conducteur, comme une pièce de monnaie ou une clé. Cela pourrait provoquer une surchauffe et endommager la pile.
- **Tenir hors de portée des enfants et des animaux** ; l'ingestion de piles peut être dangereuse et nécessite une intervention médicale immédiate.

#### UTILISATION

- **Utiliser uniquement comme prévu** ; s'assurer que la pile est compatible avec l'appareil.
- **Insérer toujours les piles correctement** ; faire attention aux pôles (+ et -).
- **Ne pas mélanger différents types de piles** ; ne pas utiliser des piles neuves et usagées, ni des piles de marques différentes, car cela pourrait entraîner une fuite ou endommager l'appareil.
- **Conserver dans un endroit sec et frais** ; les températures élevées peuvent provoquer une fuite ou une explosion.

## TRAITEMENT DES DÉVERSEMENTS

- **Ne touchez pas les substances répandues à mains nues** : elles peuvent être corrosives et irriter la peau.
- **Nettoyez soigneusement la fuite** : utilisez des gants et essuyez la surface contaminée avec un chiffon humide.
- **En cas de contact avec les yeux ou la peau, rincez immédiatement à l'eau et consultez un médecin.**

## ÉLIMINATION

- **Ne jetez pas les piles avec les ordures ménagères** : elles contiennent des métaux lourds et d'autres substances nocives pour l'environnement.
- **Faites un don aux points de collecte** : les piles usagées doivent être déposées dans des conteneurs spéciaux disponibles dans les magasins, les bureaux et autres points de recyclage.

## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DISPONIBLE AU SIÈGE SOCIAL D'AMIO Sp. z o.o. ul. Knurowska 63A, 41-800 Zabrze

## IT - MANUALE D'USO

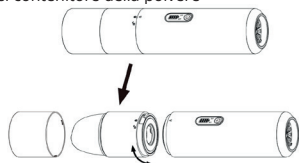
### Aspirapolvere senza fili per auto con funzione ventilatore e pompa di aspirazione 04888

## DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

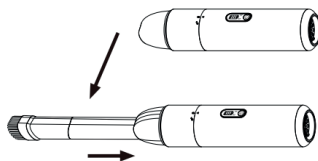
1. Ugello a aspirazione a vuoto (può essere usato per aspirare aria dalle buste a vuoto)
2. Ugello a vuoto lungo (usato per estendere la testina della spazzola e pulire le aree difficili da raggiungere)
3. Ugello a spazzola (dotato di spazzola per raccogliere polvere durante la pulizia)
4. Contenitore per la polvere
5. Display LED (Mostra il livello della batteria e il livello di potenza di aspirazione)
6. Pulsante Accensione/Funzione: Premi e tieni premuto per 2 secondi per accendere il dispositivo e avviare il primo livello di potenza; una pressione corta passa al secondo livello; un'altra pressione spegne il dispositivo.
7. Porta di ricarica di tipo C
8. Copertina
9. Ugello ad aria pressurizzata (può essere usato per gonfiare le ruote da nuoto)
10. Ugello soffiatore lungo (Adatto per rimuovere la polvere dall'esterno e dai cuscini del seggiolino)
11. Ugello per gonfiaggio per materassi (può essere usato per gonfiare materassi da viaggio)
12. Soffiare l'ugello con una spazzola (Ideale per pulire la tastiera)

## DIAGRAMMA DI INSTALLAZIONE

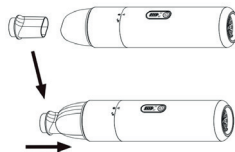
Montaggio del contenitore della polvere



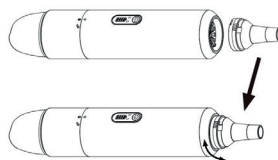
Installazione dell'ugello esteso



Installazione dell'ugello a aspirazione a vuoto



Installazione degli ugelli per soffiare



## PRECAUZIONI PRIMA DELL'USO

- Assicurarsi che tutti i componenti siano installati correttamente prima dell'uso. Presta particolare attenzione alla corretta installazione del filtro nel contenitore della polvere.
- La prima volta che usi l'apparecchio o se non viene usato da molto tempo, deve essere completamente carico. Quando è completamente carica, la luce passerà dal rosso al blu e la luce blu rimarrà accesa.
- Il dispositivo non può essere acceso né utilizzato durante la ricarica. Scollegali dalla fonte di alimentazione prima di iniziare a lavorare.
- Il prodotto non è impermeabile. Non aspirare grandi quantità di acqua o altri liquidi, specialmente sostanze infiammabili o esplosive come solventi chimici o alcol, poiché ciò potrebbe danneggiare il dispositivo.
- Non aspirare sostanze ad alta temperatura (ad esempio, mozziconi fumanti o cenere calda) per evitare di danneggiare il motore o ostruire l'interno dell'apparecchio.
- Se durante l'uso si verifica un rumore anomalo, interrompi immediatamente l'uso e contatta il servizio post-vendita per ispezionare il dispositivo.

## MANUALE UTENTE

1. Funzione di vuoto/soffiamento:
  - Premi e tieni premuto il pulsante di accensione per 2 secondi per attivare la funzione di aspirapolvere o soffiare. Il dispositivo è dotato di vari ugelli a aspirazione e soffiato, che possono essere selezionati a seconda dell'applicazione.
  - Il dispositivo ha due livelli di velocità dell'aria. Quando è attivato, inizia il primo livello di potenza. Una breve pressione del pulsante passa al secondo livello. Un'altra pressione breve spegne il motore e ferma il dispositivo.
2. Display LED:
  - Durante la ricarica, l'icona della batteria mostra il livello di carica: 25%, 50%, 75% e 100%. Una carica completa è indicata dall'illuminazione di tutti i livelli.
  - Durante il funzionamento, il livello della batteria diminuisce dal 100% al 75%, rispettivamente al 50% e al 25% con il consumo

energetico.

- Quando l'icona della batteria lampeggia, indica che la batteria è scarica e deve essere ricaricata.

### ADDEBITARE IL PRODOTTO

- Quando il display LED lampeggia durante il funzionamento, il livello della batteria è basso e il dispositivo deve essere caricato prima di un ulteriore utilizzo.
- Usa un cavo di ricarica standard di tipo C. Si consiglia un alimentatore con una potenza nominale di 5 V / 2 A o superiore.
- Durante la ricarica, l'icona della batteria si illumina ai livelli 25%, 50%, 75% e 100%. Quando è completamente carica, l'icona della batteria rimarrà completamente illuminata.
- Dopo un uso prolungato, spegni il dispositivo e lascialo raffreddare per circa 10 minuti prima di iniziare a caricare.

### RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Difetto	Possibili cause	Soluzioni
Nessuna corrente / nessun funzionamento	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Batteria scarica</li> <li>• Funzionamento errato dei pulsanti</li> <li>• Il dispositivo è in fase di ricarica</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Carica la batteria</li> <li>• Premere il pulsante corretto come indicato</li> <li>• Disconnettere il dispositivo dalla carica prima dell'uso</li> </ul>
Forza di soffiatura scarsa	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dispositivo impostato su marcia bassa</li> <li>• Ugello scelto in modo errato</li> <li>• Ugello bloccato</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Cambio su una marcia più alta</li> <li>• Scegliere l'ugello giusto</li> <li>• Pulire immediatamente l'ugello</li> </ul>
Rumore insolito	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Oggetti estranei che bloccano l'ugello di aspirazione</li> <li>• Filtro mancante o installazione errata del filtro</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Controllare e rimuovere la serratura</li> <li>• Installare correttamente il filtro</li> </ul>

### PARAMETRI TECNICI

- Nome prodotto: aspirapolvere e soffiatore 2 in 1
- Modello prodotto: V22
- Potenza di aspirazione:
  - Prima marcia: circa 4 kPa
  - Seconda marcia: circa 6 kPa
- Orario di lavoro:
  - Prima corsa: circa 16 minuti
  - Seconda marcia: circa 12 minuti
- Capacità batteria: 1800mAh × 2 (5C)
- Potenza nominale del motore: circa 50W ±5%
- Tensione nominale: 7,4V
- Velocità motore: 42.500 giri/min ±10%
- Accessori per soffiare: 4 tipi
- Modalità di soffiare: 2 livelli
- Tempo di ricarica: circa 2 ore
- Parametri di carica: 5V/2A
- Interfaccia di ricarica: Tipo-C
- Peso netto: circa 403 g
- Dimensioni del prodotto: ø60 × 273 mm

### MANUTENZIONE

1. Spegni sempre l'apparecchio prima di pulire o effettuare la manutenzione.
2. Durante l'uso, assicurati che nessun corpo estraneo entri nell'aria per evitare che detriti entrino nel vano motore e danneggino il motore o le pale della ventola.
3. Dopo l'uso, pulisci immediatamente il filtro e lascialo asciugare completamente prima di rimontare e usare l'unità.
4. Usa un panno morbido e umido con acqua o detersivo neutro per pulire l'aspirapolvere.
5. Non usare benzina, alcol, liquidi odorosi o altre sostanze corrosive, poiché potrebbero causare crepe, scolorimento o ossidamento della custodia.
6. Non usare il prodotto se è danneggiato o malfunzionante.

### PROTEZIONE DELL'AMBIENTE



Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti urbani non differenziati. Le apparecchiature elettroniche non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Secondo la Direttiva europea 2002/96/CE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche e il suo recepimento nella legislazione nazionale, i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere raccolti separatamente e riciclati. È anche possibile portare le apparecchiature usate a un punto di raccolta dei rifiuti elettronici, che le smaltirà in conformità alla legge nazionale sul riciclaggio e sui rifiuti. In questo modo si evitano potenziali danni all'ambiente e alla salute umana e si contribuisce alla conservazione delle risorse naturali.

### ISTRUZIONI PER IL FUNZIONAMENTO E LA SICUREZZA DELLE BATTERIE NEI PRODOTTI AMIO

#### PRECAUZIONI

- **Non gettare nel fuoco:** le batterie potrebbero esplodere o perdere liquido.
- **Non smontare o schiacciare:** ciò può causare la fuoriuscita di sostanze chimiche dannose per la salute.
- **Non ricaricare batterie usa e getta:** ciò può causare surriscaldamento, perdite o esplosioni.
- **Evitare cortocircuiti:** non collegare i terminali della batteria a un conduttore, come una moneta o una chiave. Ciò può causare surriscaldamento e danni alla batteria.
- **Tenere lontano dalla portata di bambini e animali domestici:** ingerire le batterie può essere pericoloso e richiede l'immediata assistenza medica.

#### UTILIZZO

- **Utilizzare solo come previsto:** assicurarsi che la batteria sia compatibile con il dispositivo.
- **Inserire sempre le batterie correttamente:** prestare attenzione ai poli (+ e -).
- **Non mischiare tipi diversi di batterie:** non utilizzare batterie nuove e usate o di marche diverse insieme, poiché ciò potrebbe causare perdite o danni al dispositivo.
- **Conservare in un luogo asciutto e fresco:** le alte temperature possono causare perdite o esplosioni.

#### GESTIONE DELLE FUORIUSCITE

- **Non toccare le sostanze fuoriuscite a mani nude:** possono essere corrosive e causare irritazioni cutanee.
- **Rimuovere con cura la fuoriuscita:** indossare guanti e pulire la superficie contaminata con un panno umido.
- **In caso di contatto con gli occhi o la pelle, sciacquare immediatamente con acqua e contattare un medico.**

**SMALTIMENTO**

- **Non smaltire tra i rifiuti comuni:** le batterie contengono metalli pesanti e altre sostanze che possono essere dannose per l'ambiente.
- **Consegnare ai punti di raccolta:** le batterie usate devono essere conferite negli appositi contenitori disponibili presso negozi, uffici e altri punti di riciclaggio.

**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ**

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ DISPONIBILE PRESSO LA SEDE DI AMIO Sp. z o.o. ul. Knurowska 63A, 41-800 Zabrze

**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ**

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ DISPONIBILE PRESSO LA SEDE DI AMIO Sp. z o.o. ul. Knurowska 63A, 41-800 Zabrze

**UA - КЕРІВНИЦТВО ПО ЕКСПЛУАТАЦІЇ**

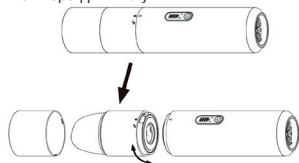
## Бездротовий автомобільний пілосос з функцією вентилятора та вакуумного насоса 04888

**ОПИС ПРОДУКТУ**

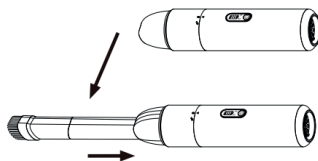
1. Вакуумне всмоктувальне сопло (може використовуватися для всмоктування повітря з вакуумних мішків)
2. Довге вакуумне сопло (використовується для подовження щітки для очищення важкодоступних місць)
3. Сопло для щітки (оснащене щіткою для збору пилу під час чищення)
4. Контейнер для пилу
5. LED-дисплей (показує рівень батареї та рівень всмоктування)
6. Кнопка живлення/функції: натисніть і утримуйте протягом 2 секунд, щоб увімкнути пристрій і запустити перший рівень живлення; коротке натискання перемикається на другий рівень; наступне натискання вимикає пристрій.
7. Порт зарядки типу C
8. Обкладинка
9. Повітряна сопла під тиском (може використовуватися для надування плаваючих коліс)
10. Довге сопло для вентилятора (підходить для видалення пилу зовні та з подушок автокрісел)
11. Насадка для надування матраца (може використовуватися для надування дорожніх матраців)
12. Видування сопла щіткою (ідеально для чищення клавіатури)

**СХЕМА ВСТАНОВЛЕННЯ**

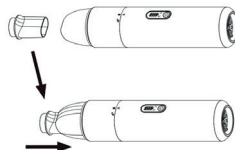
Збирання контейнера для пилу



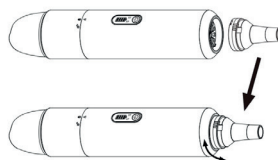
Встановлення подовженого сопла



Встановлення вакуумного всмоктувального сопла



Встановлення сопел для видування

**ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ**

- Переконайтеся, що всі деталі правильно встановлені перед використанням. Приділіть особливу увагу правильному встановленню фільтра в контейнері для пилу.
- Перший раз, коли ви користуєтеся приладом або якщо ним довго не користувалися, він має бути повністю заряджений. Коли він повністю заряджений, світло змінюється з червоного на синє, а синє світло залишається увімкненим.
- Пристрій не можна увімкнути або використовувати під час заряджання. Від'єднайте їх від живлення перед початком роботи.
- Продукт не є водонепроникним. Не пілососьте великі кількості води чи інших рідин, особливо легкозаймистих чи вибухових речовин, таких як хімічні розчинники чи спирт, оскільки це може пошкодити пристрій.
- Не пілососьте високотемпературні речовини (наприклад, димлячі недопалки або гарячий попіл), щоб не пошкодити двигун або не заблокувати всередині приладу.
- Якщо під час роботи виникає аномальний шум, негайно припиніть використання та зверніться до післяпродажної служби для огляду пристрою.

**ІНСТРУКЦІЯ КОРИСТУВАЧА**

1. Функція вакууму/видування:
  - Натисніть і утримуйте кнопку живлення протягом 2 секунд, щоб увімкнути функцію пілососіння або видування. Пристрій оснащений різними всмоктувальними та видувними соплами, які можна обирати залежно від застосування.
  - Пристрій має два рівні швидкості повітря. Коли він увімкнений, починається перший рівень потужності. Коротке натискання кнопки перемикається на другий рівень. Ще одне коротке натискання вимикає двигун і зупиняє роботу пристрою.
2. LED-дисплей:
  - Під час заряджання іконка батареї показує рівень заряду: 25%, 50%, 75% і 100%. Повний заряд позначається освітленням усіх рівнів.
  - Під час роботи рівень батареї знижується з 100% до 75%, 50%

- і 25% відповідно з енергоспоживанням.
- Коли іконка батареї блимає, це означає, що батарея розряджена і потребує підзарядки.

### ЗАРЯД ТОВАРУ

- Коли світлодіодний дисплей блимає під час роботи, рівень батареї низький, і пристрій потрібно заряджати перед подальшим використанням.
- Використовуйте стандартний зарядний кабель Туре-С. Рекомендується блок живлення з напругою 5 В / 2 А або вище.
- Під час заряджання іконка батареї світиться на рівня 25%, 50%, 75% і 100%. Після повної зарядки іконка батареї залишатиметься повністю підсвіченим.
- Після тривалої роботи вимкніть пристрій і дайте йому охолонути близько 10 хвилин перед початком зарядки.

### УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Розлом	Можливі причини	Рішення
Немає живлення / немає роботи	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Низький заряд батареї</li> <li>• Неправильна робота кнопки</li> <li>• Пристрій перебуває у процесі заряджання</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Зарядити батарею</li> <li>• Натисніть правильну кнопку за інструкцією</li> <li>• Від'єднати пристрій від заряджання перед використанням</li> </ul>
Слабка сила видування	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Пристрій встановлений на низьку передачу</li> <li>• Неправильно вибрано сопло</li> <li>• Заблоковане сопло</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Переключення на вищу передачу</li> <li>• Виберіть правильне насадку</li> <li>• Негайно очистити сопло</li> </ul>
Незвичайний шум	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Сторонні об'єкти, що блокують всмоктувальне сопло</li> <li>• Відсутній фільтр або неправильно встановлення фільтра</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Перевірити і знати замок</li> <li>• Правильно встановити фільтр</li> </ul>

### ТЕХНІЧНІ ПАРАМЕТРИ

- Назва продукту: 2 в 1 Пілосос і нагнітак
- Модель продукту: V22
- Сила всмоктування:  
Перша передача: приблизно 4 кПа  
Друга передача: приблизно 6 кПа
- Робочий час:  
Перший заїзд: приблизно 16 хвилин  
Друга передача: приблизно 12 хвилин
- Ємність акумулятора: 1800 мА·год × 2 (5С)
- Номінальна потужність двигуна: приблизно 50 Вт ±5%
- Номінальна напруга: 7.4V
- Швидкість двигуна: 42 500 об/хв ±10%
- Аксесуари для видування: 4 типи
- Режими видування: 2 рівні
- Час заряджання: приблизно 2 години
- Параметри зарядки: 5V/2A
- Інтерфейс заряджання: Туре-С
- Чиста вага: приблизно 403 г
- Розміри продукту: ø60 × 273 мм

### ОБСЛУГОВУВАННЯ

1. Завжди вимикайте прилад перед чищенням або обслуговуванням.
2. Під час використання переконайтеся, що в повітряозабірник не потрапляє сторонні предмети, щоб запобігти потраплянню сміття в моторний відсік і пошкодження лопатей двигуна або вентилятора.
3. Після використання негайно очистите фільтр і дайте йому повністю висохнути перед повторним збиранням і використанням пристрою.
4. Використайте м'яку, вологу тканину з водою або нейтральним миючим засобом для очищення пілососа.
5. Не використовуйте бензин, спирт, пахучі рідини чи інші корозійні речовини, оскільки вони можуть спричинити тріщини, зміну кольору або потемніння корпусу.
6. Не використовуйте продукт, якщо він пошкоджений або несправний.

### ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ ТА БЕЗПЕКИ БАТАРЕЙОК У ВИРОБАХ АМІО

#### ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

- **Не кидайте у вогонь** – батарейки можуть вибухнути або протікати.
- **Не розбирайте та не роздавлюйте** – це може спричинити витік хімічних речовин, шкідливих для здоров'я.
- **Не перезаряджайте одноразові батарейки** – це може призвести до перегріву, протікання або вибуху.
- **Уникайте короткого замикання** – не з'єднуйте клеми батарейки провідником, таким як монета чи ключ. Це може спричинити перегрівання та пошкодження батарейки.
- **Тримайте подалі від дітей та домашніх тварин** – ковтання батареї може бути небезпечним і потребує негайної медичної допомоги.

#### ВИКОРИСТАННЯ

- **Використовуйте лише за призначенням** – переконайтеся, що батарейка сумісна з пристроєм.
- **Завжди правильно вставляйте батарейки** – звертайте увагу на полюси (+ та -).
- **Не змішуйте різні типи батареї** – не використовуйте нові та вживані батарейки або батарейки різних марок разом, оскільки це може призвести до протікання або пошкодження пристрою.
- **Зберігайте в сухому та прохолодному місці** – високі температури можуть призвести до протікання або вибуху

#### УСУНЕННЯ РОЗЛИВІВ

- **Не торкайтеся речовин, що протікали, голими руками** – вони можуть бути корозійними та викликати подразнення шкіри.
- **Обережно видаліть розливу рідину** – використовуйте рукавички та протріть забруднену поверхню вологою ганчіркою.
- **Якщо речовина потрапила в очі або на шкіру, негайно промийте водою та зверніться до лікаря.**

#### УТИЛІЗАЦІЯ

- **Не викидайте у звичайне сміття** – батарейки містять важкі метали та інші речовини, які можуть бути шкідливими для навколишнього середовища.
- **Здайте до пунктів збору** – використані батарейки слід здавати у спеціальні контейнери, доступні в магазинах, офісах та інших пунктах переробки.

**БЕРЕЖИТЬ НАВКОЛИШНЄ СЕРЕДОВИЩЕ!**



Цей символ вказує на те, що цей виріб не можна викидати разом із несорттованими побутовими відходами. Електронне обладнання не можна викидати разом із побутовими відходами. Відповідно до Європейської директиви 2002/96/ЄС про відходи електричного та електронного обладнання та її інкорпорації в національне законодавство, відходи електричного та електронного обладнання повинні збиратися окремо та перероблятися. Ви також можете віднести використане обладнання до пункту збору електронних відходів, який утилізує його відповідно до Національного закону про переробку та відходи. Це також допомагає уникнути потенційної шкоди навколишньому середовищу та здоров'ю людей і сприяє збереженню природних ресурсів.

**ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ**

ДЕКЛАРАЦІЮ ВІДПОВІДНОСТІ МОЖНА ОТРИМАТИ В ЗАРЕЄСТРОВАНОМУ ОФІСІ AMIO SP z o.o. ul. Knurowska 63A, 41 - 800 Zabrze

**RU - РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

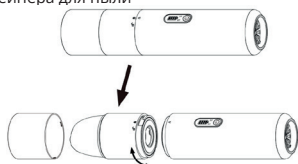
**Беспроводной автомобильный пылесос с функцией вентилятора и всасывающего насоса 04888**

**ОПИСАНИЕ ПРОДУКТА**

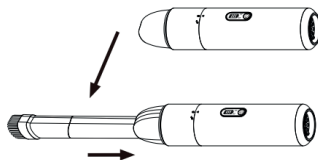
1. Вакуумное всасывающее сопло (может использоваться для всасывания воздуха из вакуумных мешков)
2. Длинное сопло для вакуума (используется для удлинения головки щётки для очистки труднодоступных участков)
3. Сопло для щётки (оснащён щёткой для сбора пыли во время чистки)
4. Контейнер для пыли
5. LED-дисплей (показывает уровень батареи и уровень всасывающей мощности)
6. Кнопка питания/функции: нажмите и удерживайте 2 секунды, чтобы включить устройство и начать первый уровень мощности; короткое нажатие переключается на второй уровень; другое нажатие выключает устройство.
7. Порт зарядки типа C
8. Обложка
9. Герметичный воздушный сопло (может использоваться для надувки плавающих колёс)
10. Длинное сопло для воздуходувки (подходит для удаления пыли снаружи и с подушек автокресел)
11. Сопло для надувания матраса (может использоваться для надувания дорожных матрасов)
12. Продувка с щёткой (идеально подходит для чистки клавиатуры)

**СХЕМА УСТАНОВКИ**

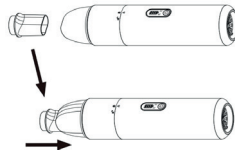
Сборка контейнера для пыли



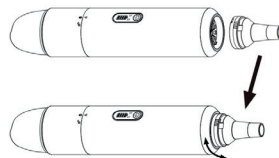
Установка удлинённого сопла



Установка вакуумного всасывающего сопла



Установка сопел для выдувания



**МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ**

- Убедитесь, что все детали правильно установлены перед использованием. Особое внимание обратите внимание на правильную установку фильтра в контейнер для пыли.
- При первом использовании прибора или если он долго не использовался, он должен быть полностью заряжен. При полной зарядке свет меняет красный цвет на синий, а синий свет остаётся горящим.
- Устройство нельзя включать или использовать во время зарядки. Отключите их от источника питания перед началом работы.
- Продукт не является водонепроницаемым. Не пылесосите большое количество воды или других жидкостей, особенно горячих или взрывоопасных веществ, таких как химические растворители или спирт, так как это может повредить устройство.
- Не пылесосите высокотемпературные вещества (например, тлеющие окурки или горячую золу), чтобы не повредить двигатель или не заблокировать внутреннюю часть прибора.
- Если во время работы возникает ненормальный шум, немедленно прекратите использование и обратитесь в послепродажную службу для осмотра устройства.

**РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

1. Функция вакуума/выдувания:
  - Нажмите и удержите кнопку питания в течение 2 секунд, чтобы включить функцию пылесосения или выдувания. Устройство оснащено различными соплами всасывания и выдувания, которые можно выбрать в зависимости от применения.
  - Устройство имеет два уровня скорости воздуха. При включении начинается первый уровень мощности. Короткое нажатие кнопки переключается на второй уровень. Ещё одно короткое нажатие выключает мотор и останавливает работу устройства.
2. Светодиодный дисплей:
  - При зарядке на значке батареи отображается уровень



заряда: 25%, 50%, 75% и 100%. Полный заряд обозначается освещением всех уровней.

- Во время работы уровень батареи снижается с 100% до 75%, 50% и 25% соответственно с расходом энергии.
- Когда иконка батареи мигает, это означает, что батарея разряжена и её нужно перезарядить.

### ОПЛАТА ТОВАРА

- Когда светодиодный дисплей мигает во время работы, уровень батареи низкий, и устройство нужно зарядить перед дальнейшим использованием.
- Используйте стандартный зарядный кабель Туре-С. Рекомендуется блок питания с номиналом 5 В / 2 А и выше.
- Во время зарядки значок батареи загорается на уровнях 25%, 50%, 75% и 100%. При полной зарядке значок батареи остаётся полностью подсвеченным.
- После длительной работы выключите устройство и дайте ему остыть примерно 10 минут перед началом зарядки.

### УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДК

Разлом	Возможные причины	Решения
Нет питания / нет работы	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Низкое количество батареи</li> <li>• Неправильная работа кнопок</li> <li>• Устройство находится в процессе зарядки</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Зарядить батарею</li> <li>• Нажмите правильную кнопку по инструкции</li> <li>• Отключить устройство от зарядки перед использованием</li> </ul>
Слабая сила выдувания	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Устройство настроено на низкую передачу</li> <li>• Неправильно выбранное сопло</li> <li>• Заблокированное сопло</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Переключиться на более высокую передачу</li> <li>• Выберите правильное сопло</li> <li>• Немедленно очистить сопло</li> </ul>
Необычный шум	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Посторонние объекты, блокирующие всасывающий сопло</li> <li>• Отсутствующий фильтр или неправильная установка фильтра</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверьте и снимите замок</li> <li>• Правильно установите фильтр</li> </ul>

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ПАРАМЕТРЫ

- Название продукта: 2 в 1 пылесос и вентилятор
- Модель продукта: V22
- Всасывающая мощность:
  - Первая передача: примерно 4 кПа
  - Вторая передача: примерно 6 кПа
- Рабочее время:
  - Первый заезд: примерно 16 минут
  - Вторая передача: примерно 12 минут
- Ёмкость аккумулятора: 1800 мАч × 2 (5С)
- Номинальная мощность двигателя: примерно 50 Вт ±5%
- Номинальное напряжение: 7,4 В
- Скорость мотора: 42 500 об/мин ±10%
- Аксессуары для выдувания: 4 типа

- Режимы выдувания: 2 уровня
- Время зарядки: примерно 2 часа
- Параметры зарядки: 5V/2A
- Интерфейс зарядки: Туре-С
- Чистый вес: примерно 403 г
- Размеры изделия: ø60 × 273 мм

### ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Всегда выключайте прибор перед чисткой или обслуживанием.
2. При использовании убедитесь, что в воздухозаборник не попадает посторонние предметы, чтобы предотвратить попадание мусора в моторный отсек и повреждение лопастей двигателя или вентилятора.
3. После использования немедленно очистите фильтр и дайте ему полностью высохнуть, прежде чем собирать и использовать устройство.
4. Используйте мягкую, влажную тряпку с водой или нейтральным моющим средством, чтобы очистить пылесос.
5. Не используйте бензин, спирт, пахнущие жидкости или другие коррозионные вещества, так как они могут вызвать трещины, изменение цвета или потускнение корпуса.
6. Не используйте продукт, если он повреждён или неисправен.

### БЕРЕГИТЕ ОКРУЖАЮЩУЮ СРЕДУ!



Этот символ указывает на то, что данное изделие не следует выбрасывать вместе с несортированными бытовыми отходами. Электронное оборудование не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. В соответствии с Европейской директивой 2002/96/ЕС об отходах электрического и электронного оборудования и ее включением в национальное законодательство, отходы электрического и электронного оборудования должны собираться отдельно и перерабатываться. Вы также можете сдать использованное оборудование в пункт приема электронных отходов, который утилизирует его в соответствии с Национальным законом о переработке и отходах. Это также помогает избежать потенциального ущерба для окружающей среды и здоровья людей и способствует сохранению природных ресурсов. рования людей и способствует сохранению природных ресурсов.

### ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ БАТАРЕЙ В ИЗДЕЛИЯХ AMIO

#### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- **Не бросайте в огонь** — батареи могут взорваться или протечь.
- **Не разбирайте и не раздавливайте** — это может привести к утечке химических веществ, вредных для здоровья.
- **Не перезаряжайте одноразовые батареи** — это может привести к перегреву, утечке или взрыву.
- **Избегайте короткого замыкания** — не соединяйте клеммы батареи проводником, например монетой или ключом. Это может привести к перегреву и повреждению батареи.
- **Беречь от детей и домашних животных** — проглатывание батарей может быть опасным и требует немедленной медицинской помощи.

#### ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- **Используйте только по назначению** — убедитесь, что батарея совместима с устройством.
- **Всегда вставляйте батареи правильно** — обращайте внимание на полюса (+ и -).
- **Не смешивайте разные типы батарей** — не используйте новые и использованные батареи или батареи разных

марок вместе, так как это может привести к утечке или повреждению устройства.

- **Хранить в сухом и прохладном месте** — высокие температуры могут привести к утечке или взрыву.

### ΔΕΪΣΤΑΙΑ ΠΑΡΙ ΠΡΟΤΕΧΑΧ

- **Не трогайте протекающие вещества голыми руками** — они могут быть едкими и вызывать раздражение кожи.
- **Осторожно удалите пролитое вещество** — используйте перчатки и протрите загрязненную поверхность влажной тканью.
- **Если вещество попало в глаза или на кожу, немедленно промойте водой и обратитесь к врачу.**

### ΥΤΙΛΙΣΑΤΙΑ

- **Не выбрасывайте вместе с обычным мусором** — батарейки содержат тяжелые металлы и другие вещества, которые могут быть вредны для окружающей среды.
- **Σδαιвайте в пункты приема** — использованные батарейки следует сдавать в специальные контейнеры, имеющиеся в магазинах, офисах и других пунктах переработки.

### ΔΕΚΛΑΡΑΤΙΑ ΣΟΟΤΒΕΣΤΑΙΑ

Δεκларация о соответствии можно получить в зарегистрированном офисе компании AMIO SP z o.o. ul. Knugowska 63A, 41 - 800 Zabrze

### GR - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

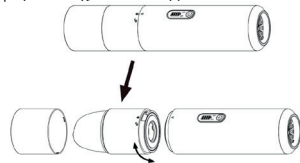
## Ασύρματη ηλεκτρική σκούπα αυτοκινήτου με λειτουργία ανεμιστήρα και αντλίας αναρρόφησης 04888

### ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

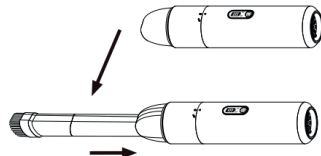
1. Ακροφύσιο αναρρόφησης κενού (Μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την αναρρόφηση αέρα από σακούλες κενού)
2. Μακρύ ακροφύσιο κενού (Χρησιμοποιείται για την επέκταση της κεφαλής της βούρτσας για τον καθαρισμό δυσπρόσιτων περιοχών)
3. Ακροφύσιο βούρτσας (Εξοπλισμένο με βούρτσα για τη συλλογή σκόνης κατά τον καθαρισμό)
4. Δοχείο σκόνης
5. Οθόνη LED (Εμφανίζει τη στάθμη της μπαταρίας και τη στάθμη ισχύος αναρρόφησης)
6. Κουμπί λειτουργίας/Λειτουργίας: Πατήστε παρατεταμένα για 2 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή και να ξεκινήσετε το πρώτο επίπεδο ισχύος. Σύντομο πάτημα αλλάζει στο δεύτερο επίπεδο. Ένα άλλο πάτημα απενεργοποιεί τη συσκευή.
7. Θύρα φόρτισης τύπου C
8. Εξώφυλλο
9. Ακροφύσιο αέρα υπό πίεση (Μπορεί να χρησιμοποιηθεί για το φουσκάωμα των τροχών κολύμβησης)
10. Μακρύ ακροφύσιο φυστήρα (Κατάλληλο για την αφαίρεση σκόνης από το εξωτερικό και από τα μαξιλάρια των καθισμάτων αυτοκινήτου)
11. Ακροφύσιο φουσκώματος στρώματος (Μπορεί να χρησιμοποιηθεί για το φουσκάωμα των στρώματων ταξιδιού)
12. Ακροφύσιο φυστήματος με βούρτσα (Ιδανικό για τον καθαρισμό του ηλεκτρολόγιου)

### ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

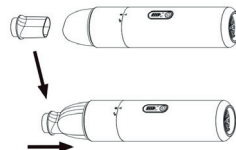
Συναρμολόγηση του δοχείου σκόνης



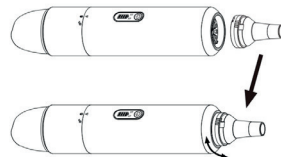
Εγκατάσταση του εκτεταμένου ακροφυσίου



Εγκατάσταση του ακροφυσίου αναρρόφησης κενού



Εγκατάσταση φυστήρων ακροφυσίων



### ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα έχουν τοποθετηθεί σωστά πριν από τη χρήση. Δώστε ιδιαίτερη προσοχή στη σωστή τοποθέτηση του φίλτρου στο δοχείο σκόνης.
- Την πρώτη φορά που θα χρησιμοποιήσετε τη συσκευή ή εάν δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, πρέπει να είναι πλήρως φορτισμένη. Όταν φορτιστεί πλήρως, το φως θα γίνει από κόκκινο σε μπλε και το μπλε φως θα παραμείνει αναμμένο.
- Η συσκευή δεν μπορεί να ενεργοποιηθεί ή να χρησιμοποιηθεί κατά τη φόρτιση. Αποσυνδέστε τα από την πηγή ρεύματος πριν ξεκινήσετε την εργασία.
- Το προϊόν δεν είναι αδιάβροχο. Μην σκουπίζετε με ηλεκτρική σκούπα μεγάλες ποσότητες νερού ή άλλων υγρών, ιδιαίτερα εύφλεκτων ή εκρηκτικών ουσιών όπως χημικούς διαλύτες ή οινόπνευμα, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στη συσκευή.
- Μην σκουπίζετε με ηλεκτρική σκούπα ουσίες υψηλής θερμοκρασίας (π.χ. αποτσίγαρα που αγωγιάει ή καυτή καυτή σάχη) για να αποφύγετε την καταστροφή του κινητήρα ή το μπλοκάρισμα του εσωτερικού της συσκευής.
- Εάν παρουσιαστεί μη φυσιολογικός θόρυβος κατά τη λειτουργία, σταματήστε αμέσως τη χρήση και επικοινωνήστε με το σέρβις μετά την πώληση για να επιθεωρήσει τη συσκευή.

**ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ**

- Λειτουργία κενού/φυσήματος:
  - Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί λειτουργίας για 2 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία σκούπας ή φυσήματος. Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με διάφορα ακροφύσια αναρρόφησης και εμφύσησης, τα οποία μπορούν να επιλεγούν ανάλογα με την εφαρμογή.
  - Η συσκευή έχει δύο επίπεδα ταχύτητας αέρα. Όταν είναι ενεργοποιημένο, ξεκινά το πρώτο επίπεδο ισχύος. Ένα σύντομο πάτημα του κουμπιού μεταβαίνει στο δεύτερο επίπεδο. Ένα άλλο σύντομο πάτημα σβήνει τον κινητήρα και σταματά τη λειτουργία της συσκευής
- Οθόνη LED:
  - Κατά τη φόρτιση, το εικονίδιο της μπαταρίας δείχνει το επίπεδο φόρτισης: 25%, 50%, 75% και 100%. Η πλήρης φόρτιση υποδεικνύεται από τον φωτισμό όλων των επιπέδων.
  - Κατά τη λειτουργία, η στάθμη της μπαταρίας μειώνεται από 100% σε 75%, 50% και 25% αντιστοίχα με την κατανάλωση ενέργειας.
  - Όταν το εικονίδιο της μπαταρίας αναβοσβήνει, υποδεικνύει ότι η μπαταρία είναι χαμηλή και πρέπει να επαναφορτιστεί.

**ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ**

- Όταν η οθόνη LED αναβοσβήνει κατά τη λειτουργία, η στάθμη της μπαταρίας είναι χαμηλή και η συσκευή πρέπει να φορτιστεί πριν από περαιτέρω χρήση.
- Χρησιμοποιήστε ένα τυπικό καλώδιο φόρτισης Type-C. Συνιστάται τροφοδοτικό με ονομαστική τιμή 5 V / 2 A ή υψηλότερη.
- Κατά τη φόρτιση, το εικονίδιο της μπαταρίας θα ανάψει στα επίπεδα 25%, 50%, 75% και 100%. Όταν φορτιστεί πλήρως, το εικονίδιο της μπαταρίας θα παραμείνει πλήρως αναμμένο.
- Μετά από παρατεταμένη λειτουργία, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφήστε την να κρυώσει για περίπου 10 λεπτά πριν ξεκινήσετε τη φόρτιση.

**ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ**

Σφάλμα	Πιθανές αιτίες	Λύσεις
Χωρίς ρεύμα / χωρίς λειτουργία	<ul style="list-style-type: none"> <li>Χαμηλή μπαταρία</li> <li>Λανθασμένη λειτουργία κουμπιών</li> <li>Η συσκευή βρίσκεται σε διαδικασία φόρτισης</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Φορτίστε την μπαταρία</li> <li>Πατήστε το σωστό κουμπί σύμφωνα με τις οδηγίες</li> <li>Αποσυνδέστε τη συσκευή από τη φόρτιση πριν από τη χρήση</li> </ul>
Κακή δύναμη φυσήματος	<ul style="list-style-type: none"> <li>Η συσκευή έχει ρυθμιστεί σε χαμηλή ταχύτητα</li> <li>Ακατάλληλα επιλεγμένο ακροφύσιο</li> <li>Φραγμένο ακροφύσιο</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Αλλαγή σε υψηλότερη ταχύτητα</li> <li>Επιλέξτε το σωστό ακροφύσιο</li> <li>Καθαρίστε αμέσως το ακροφύσιο</li> </ul>
Ασυνήθιστος θόρυβος	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ξένα αντικείμενα που εμποδίζουν το ακροφύσιο αναρρόφησης</li> <li>Λείπει φίλτρο ή λανθασμένη εγκατάσταση φίλτρου</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ελέγξτε και αφαιρέστε την κλειδαριά</li> <li>Τοποθετήστε σωστά το φίλτρο</li> </ul>

**ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ**

- Όνομα προϊόντος: 2 σε 1 ηλεκτρική σκούπα & φυσητήρας
- Μοντέλο προϊόντος: V22
- Ισχύς αναρρόφησης:
  - Πρώτη ταχύτητα: περίπου 4 kPa
  - Δεύτερη ταχύτητα: περίπου 6 kPa
- Ωρα εργασίας:
  - Πρώτη διαδρομή: περίπου 16 λεπτά
  - Δεύτερη ταχύτητα: περίπου 12 λεπτά
- Χωρητικότητα μπαταρίας: 1800mAh × 2 (5C)
- Ονομαστική ισχύς κινητήρα: περίπου 50W ±5%
- Ονομαστική τάση: 7,4V
- Ταχύτητα κινητήρα: 42.500 rpm ±10%
- Εξαρτήματα φυσήματος: 4 τύποι
- Λειτουργίες φυσήματος: 2 επίπεδα
- Χρόνος φόρτισης: περίπου 2 ώρες
- Παράμετροι φόρτισης: 5V/2A
- Διεπαφή φόρτισης: Type-C
- Καθαρό βάρος: περίπου 403 g
- Διαστάσεις προϊόντος:  $\phi 60 \times 273$  mm

**ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ**

- Απενεργοποιείτε πάντα τη συσκευή πριν από τον καθαρισμό ή τη συντήρηση.
- Όταν χρησιμοποιείται, βεβαιωθείτε ότι δεν εισέρχονται ξένα αντικείμενα στην εισαγωγή αέρα για να αποτρέψετε την είσοδο υπολειμμάτων στο χώρο του κινητήρα και την καταστροφή του κινητήρα ή των περυνιών του ανεμιστήρα.
- Μετά τη χρήση, καθαρίστε αμέσως το φίλτρο και αφήστε το να στεγνώσει εντελώς πριν επανααναμολογήσετε και χρησιμοποιήσετε τη μονάδα.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό, υγρό πανί με νερό ή ουδέτερο απορρυπαντικό για να καθαρίσετε την ηλεκτρική σκούπα.
- Μη χρησιμοποιείτε βενζίνη, ιονόπνευμα, δύσσομα υγρά ή άλλες διαβρωτικές ουσίες, καθώς μπορεί να προκαλέσουν ρωγμές, αποχρωματισμό ή αμαύρωση του περιβλήματος.
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν είναι κατεστραμμένο ή δυσλειτουργεί.

**ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΑΙ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ ΣΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ AMIO****ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ**

- Μην το πετάτε στη φωτιά** – οι μπαταρίες ενδέχεται να εκραγούν ή να παρουσιάσουν διαρροή.
- Μην το αποσυναρμολογείτε ή το συνθλίβετε** – αυτό μπορεί να προκαλέσει διαρροή χημικών ουσιών που είναι επιβλαβείς για την υγεία.
- Μην επαναφορτίζετε μπαταρίες μιας χρήσης** – αυτό μπορεί να οδηγήσει σε υπερθέρμανση, διαρροή ή έκρηξη.
- Αποφύγετε το βραχυκύκλωμα** – μην συνδέετε τους ακροδέκτες της μπαταρίας με αγωγό, όπως κέρμα ή κλειδί. Αυτό μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση και ζημιά στην μπαταρία.
- Να φυλάσσετε μακριά από παιδιά και κατοικίδια** – η κατάσταση μπαταριών μπορεί να είναι επικίνδυνη και απαιτεί άμεση ιατρική φροντίδα.

**ΧΡΗΣΗ**

- Χρησιμοποιήστε μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες** – βεβαιωθείτε ότι η μπαταρία είναι συμβατή με τη συσκευή.
- Πάντα να τοποθετείτε σωστά τις μπαταρίες** – προσέχετε τους πόλους (+ και -).
- Μην αναμιγνύετε διαφορετικούς τύπους μπαταριών** – μην χρησιμοποιείτε καινούργιες και μεταχειρισμένες μπαταρίες ή διαφορετικές μάρκες μαζί, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε

διαρροή ή ζημιά στη συσκευή.

- **Φυλάσσετε σε ξηρό και δροσερό μέρος** – οι υψηλές θερμοκρασίες μπορεί να οδηγήσουν σε διαρροή ή έκρηξη.

#### ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΔΙΑΡΡΟΩΝ

- **Μην αγγίζετε διαρροές με γυμνά χέρια** – μπορεί να είναι διαβρωτικές και να προκαλέσουν ερεθισμό του δέρματος.
- **Αφαιρέστε προσεκτικά τη διαρροή** – χρησιμοποιήστε γάντια και σκουπίστε την μολυσμένη επιφάνεια με ένα υγρό πανί.
- **Εάν η ουσία εισέλθει στα μάτια ή στο δέρμα, ξεπλύνετε αμέσως με νερό και επικοινωνήστε με γιατρό.**

#### ΑΠΟΡΡΙΨΗ

- **Μην την απορρίψετε στα κανονικά σκουπίδια** – οι μπαταρίες περιέχουν βαρέα μέταλλα και άλλες ουσίες που μπορεί να είναι επιβλαβείς για το περιβάλλον.
- **Δωρίστε σε σημεία συλλογής** – οι χρησιμοποιημένες μπαταρίες πρέπει να δωρίζονται σε ειδικά δοχεία που διατίθενται σε καταστήματα, γραφεία και άλλα σημεία ανακύκλωσης.

#### ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα μη διαλεγμένα αστικά απόβλητα. Ο ηλεκτρονικός εξοπλισμός δεν πρέπει να απορρίπτεται με τα οικιακά απορρίμματα. Σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/EK για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού και την ενσωμάτωσή της στην εθνική νομοθεσία, τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού πρέπει να συλλέγονται χωριστά και να ανακυκλώνονται. Μπορείτε επίσης να μεταφέρετε τον χρησιμοποιημένο εξοπλισμό σας σε ένα σημείο συλλογής ηλεκτρονικών αποβλήτων, το οποίο απορρίπτει τον εξοπλισμό σύμφωνα με τον εθνικό νόμο περί ανακύκλωσης και αποβλήτων. Αυτό συμβάλλει επίσης στην αποφυγή πιθανών ζημιών στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία και συμβάλλει στη διατήρηση των φυσικών πόρων.

#### ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΔΙΑΘΕΣΙΜΟ ΣΤΟ ΕΓΓΡΑΦΟ ΤΗΣ AMiO SP z o.o. ul. Knurowska 63A, 41 - 800 Zabrze.